

# Fränkisch- Crumbacher



# NACHRICHTEN



mit den amtlichen Bekanntmachungen der Gemeinde Fränkisch-Crumbach

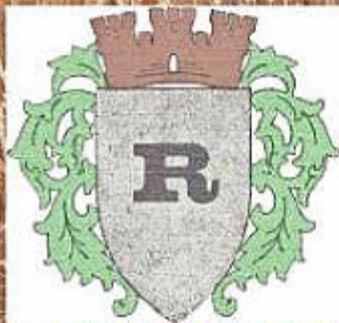
Jahrgang 46

Freitag, den 28. Juli 2023

Nummer 30

## Jubiläums- Reitturnier

29. + 30. Juli 2023



75 Jahre  
RFV  
Rodenstein  
e.V.

## RFV-Rodenstein

Fränkisch-Crumbach e.V.  
Reitanlage „Am Lohberg“

*Wir freuen uns  
über viele  
interessierte Gäste*



## Wichtige Rufnummern



### Gemeindeverwaltung Fränkisch-Crumbach

Rodensteiner Straße 8  
64407 Fränkisch-Crumbach  
Tel.: 06164 9303-0, Fax: 06164 9303-93  
E-Mail: [gemeinde@fraenkisch-crumbach.de](mailto:gemeinde@fraenkisch-crumbach.de)

Homepage: [www.fraenkisch-crumbach.de](http://www.fraenkisch-crumbach.de)

#### Besuchszeiten:

Montag und Dienstag: ..... 8.30 - 12.00 Uhr  
Mittwoch: ..... 9.30 - 12.00 Uhr  
Donnerstag: ..... 8.30 - 12.00 Uhr  
und ..... 14.00 - 18.00 Uhr  
Freitag: ..... 8.30 - 12.00 Uhr

Abweichungen von den Besuchszeiten erfahren Sie tagesaktuell auf unserer Homepage.

#### Terminvereinbarung:

Bitte vereinbaren Sie telefonisch oder per E-Mail einen Termin. Dann steht Ihr Ansprechpartner ohne Wartezeit zur Verfügung und kann sich ggf. auf Ihr Anliegen schon vorbereiten.

#### Ansprechpartner anrufen:

Vorwahl: 06164. Zu jedem Fachbereich finden Sie auf unserer Homepage weitere Kontaktdaten und oft benötigte Auskünfte.

Abfallentsorgung .....	9303-20
Bauen (Hochbau), Bauanträge, Abwassergebühren .....	9303-60
Bauen (Straße, Kanal, Wasser), Umwelt, Landwirtschaft .....	9303-30
Büro des Bürgermeisters .....	9303-10
Einwohnermeldeamt .....	9303-40
Friedhof und Bestattung .....	9303-40
Gemeindekasse .....	9303-50
Gewerbeamt .....	9303-10
Ordnungsamt .....	9303-70
Öffentlichkeitsarbeit .....	9303-80
Rentenanträge .....	9303-20
Soziales .....	9303-20
Standesamt .....	9303-40
Steueramt .....	9303-90
Vermietungen .....	9303-20
Wahlamt .....	9303-40



#### Online erledigen

Immer mehr Angelegenheiten können Sie auch bequem von zu Hause aus über das Internet erledigen. Näheres finden Sie in unserem Verwaltungswegweiser auf unserer Homepage:

**Polizei** ..... 110  
**Feuerwehr, Rettungsdienst, Notarzt** ..... 112  
Gemeindebrandinspektor Stephan Fehr ..... 516792  
stv. Gemeindebrandinspektor Marcel Freitag ..... 0171 1679718  
Polizei-posten Reichelsheim, Bismarckstr. 24 ..... 75695-40  
DRK-Ortsverein, Raiffeisenstr. 16 ..... 501 487

**Schwimmbad** ..... 1590  
**Bauhof** Michael Treusch ..... 0160 / 66 75 41 4  
[bauhof@fraenkisch-crumbach.de](mailto:bauhof@fraenkisch-crumbach.de)

#### Wasserversorgung/Rohrbrüche:

Philipp Dörr / Oliver Schnatz ..... 0160 / 66 74 41 9  
[wasserversorgung@fraenkisch-crumbach.de](mailto:wasserversorgung@fraenkisch-crumbach.de)

#### Revierförsterei Fränkisch-Crumbach

Andreas Ott, Reichelsheim ..... 51 52 68 5

#### Bezirks-Schornsteinfegermeister

Friedhelm Günther ..... 06254/37160

#### Störungsstelle Strom und Gas

0800/701-8040

#### Ausfall der Straßenbeleuchtung,

HSE Heppenheim ..... 06252-99570

#### Bürgertelefon - Müllabfuhrprobleme

(kostenlos) ..... 0800/9600100

#### “Bücherkiste” im Rathaus

515188

#### Sarolta-Kindergarten

2446

#### Rodensteinschule

6420750

#### Betreute Grundschule

6420752

oder ..... 0160-91522010

#### Jugendpfleger Daniel Häfner:

Öffnungszeiten Jugendraum:

donnerstags 17:00 bis 20:00 Uhr

**Seniorenbeirat** 1. Vorsitzender Karl Scholl ..... 06164/913055

#### Ärzte

Ärztzentrum Bad König

Zweigpraxis Fränkisch-Crumbach ..... 2209

Dr. A. Gruber / Dr. M. Gruber, Brensbach ..... 06161/2025

Zahnarzt O. Schweitzer, Fränkisch-Crumbach ..... 2489

#### Frauenhaus Erbach

Zuflucht Beratung Begleitung

für von häuslicher Gewalt betroffene Frauen ..... 06062/56 46

#### Beratungsstelle für Frauen

##### in Gewalt- und Krisensituationen

##### Kostenlos und Vertraulich

Gabelsbergerstr. 8, 64711 Erbach

Tel.: 06062-266874, [info@frauenberatung-erbach.de](mailto:info@frauenberatung-erbach.de)

[www.frauenberatung-erbach.de](http://www.frauenberatung-erbach.de)

Bürozeiten: Mo-Fr (außer Mi) 9:00-14:00 Uhr

Beratung auch in Reichelsheim möglich, nach tel. Vereinbarung

#### Hilfetelefon Gewalt gegen Frauen

0800/116016

#### Anonyme Alkoholiker

Tel.: 06151 19295

Jahnstraße 22 (kath. Gemeindehaus), Reinheim

Gruppentreffen montags von 18.00 bis 19.30 Uhr

#### Krankenhäuser

Kreiskrankenhaus Erbach,

A.-Schweitzer-Str. 10-20 ..... 06062/79-0

#### HOSPIZ-Initiative Odenwald e.V.,

Kreiskrankenh. Erbach ..... 06062/798000

**Caritas Zentrum Erbach**, Allgemeine Lebensberatung,

Hauptstr. 42, 64711 Erbach,

Telefon: ..... 06062 95533-0,

Telefax: 06062 95533-22,

Email: [alb@caritas-erbach.de](mailto:alb@caritas-erbach.de)

Internet: [www.caritas-darmstadt.de](http://www.caritas-darmstadt.de)

#### Diakonisches Werk Odenwald

Seniorenberatung (06061/9650-120),

Sozialberatung (06061/9650-118).

Fragen zu Behinderung, psychischen Krisen, Migration oder Schwangerschaft, Terminvereinbarung für Beratungsgespräche in Reichelsheim oder Michelstadt über die Telefonzentrale: 06061/9650-0

#### Apotheken

Rodenstein-Apotheke, Fränkisch-Crumbach ..... 1451

Ginkgo-Apotheke, Brensbach ..... 06161/566

Apotheke Reichelsheim, Reichelsheim ..... 1305

#### Ämter

Postagentur Fränkisch-Crumbach ..... 1418

Landratsamt Erbach ..... 06062/70-0

Finanzamt Michelstadt ..... 06061/780

Amtsgericht Michelstadt ..... 06061/708-0

Arbeitsamt Erbach ..... 06062/9513

Arbeitsamt Darmstadt / Kindergeldkasse ..... 06151/3040  
Müllabfuhrzweckverband, Brombachtal ..... 06063/93190

### Pfarrämter

Ev. Pfarramt Fränkisch-Crumbach ..... 2253  
Kath. Pfarramt Reichelsheim ..... 1399

**Bauschuttdeponie** Bad König-Zell, ..... Tel.: 06063/913547  
Zeller Gewerbezentrum 27, 64732 Bad König,  
Mo-Fr 7-12.30, 13-17 Uhr, Sa 7.30-12 Uhr

**Kompostanlage** in Brombachtal/Kirch-Brombach . 06063/2955  
**Öffnungszeiten:**

#### November - April

Montag bis Donnerstag ..... 7.30 - 16.00 Uhr  
Freitag ..... 7.30 - 14.30 Uhr  
An jedem 1. Samstag im Monat ..... 9.00 - 11.30 Uhr

#### Mai - Oktober

Montag bis Donnerstag ..... 7.30 - 16.00 Uhr  
Freitag ..... 7.30 - 14.30 Uhr  
Samstag ..... 8.00 - 11.30 Uhr

### Kompostplatz am Hexenberg

Mittwoch von ..... 19.00 – 20.00 Uhr  
Samstag von ..... 10.00 - 12.00 Uhr

**Elektroschrott** (und Leuchtstoffröhren, alten Druckerpatronen, Batterien)

Abgabezeiten im **Bauhof**

Montag bis Donnerstag von ..... 08.00 bis 15.30 Uhr  
Freitag von ..... 08.00 bis 10.30 Uhr



## Bereitschaftsdienste

### Ärzte

**Bereitschaftsdienst hessenweit** ist unter der **Rufnummer 116117** zu folgenden Zeiten erreichbar:

Mo, Di Do: 19.00 Uhr bis 07.00 Uhr

Mi, Fr: 14.00 Uhr bis 07.00 Uhr

Sa, So und an Feiertagen durchgehend von 07.00 Uhr bis 07.00 Uhr des nächsten Tages.

**In lebensbedrohlichen Fällen wenden Sie sich bitte an den Rettungsdienst unter der Rufnummer 112.**

Darüber hinaus hat die **Ärztliche Bereitschaftsdienstzentrale** Bergstraße/Heppenheim geöffnet zu folgenden Zeiten:

Mo, Di, Do: 19.00 Uhr bis 24.00 Uhr

Mi, Fr: 14.00 Uhr bis 24.00 Uhr

Sa, So: 08.00 Uhr bis 24.00 Uhr

Feiertag, Brückentage: 08.00 Uhr bis 24.00 Uhr

Die Adresse der Ärztlichen Bereitschaftsdienst-Zentrale **Erbach** Albert-Schweitzer-Str. 10, 64711 Erbach (im GZO)

Die Adresse der Ärztlichen Bereitschaftsdienst-Zentrale **Heppenheim**:

Viernheimer Straße 2a, 64646 Heppenheim (im Schwesternwohnheim am Kreiskrankenhaus, Gebäude der Krankenpflegeschule).

Weitere Informationen zu den Bereitschaftsdienstzentralen sowie zu Notfallapotheken finden Sie auch im Internet unter [www.Bereitschaftsdienst-Hessen.de](http://www.Bereitschaftsdienst-Hessen.de).

### Zahnärzte

Der zahnärztliche Notfallvertretungsdienst für den Odenwaldkreis an Wochenenden (von Freitag 12 Uhr bis Montag 8 Uhr) und Feiertagen ist unter der gebührenpflichtigen Servicetelefonnummer **01805-607011** zu erfragen. Die Gebühr beträgt 14 Cent/Minute aus dem deutschen Festnetz, die Gebühr aus dem Mobilfunknetz maximal 42 Cent/Minute.

Sprechzeiten der diensthabenden Zahnärzte an Samstagen, Sonntagen und Feiertagen von 10-12 Uhr und 17-18 Uhr, ansonsten Rufbereitschaft.

### Tierärzte

Den aktuellen Notdienst können Sie telefonisch abrufen:

Wiederkäuer und Schweine	Tierarztpraxis Peter Bowen Auf der Beine 18a 64407 Fränkisch-Crumbach Tel. 0151 708 809 79
Kleintiere, Pferde, kleine Wiederkäuer und Hühner	Tierarztpraxis Dr. Sylvia Tritsch Pfalzstraße 56a 64385 Reichelsheim Tel. 06164 912430
Pferde (Notfälle)	Dr. Andreas Köster Tel. 0175 433 765 2

### Apothekennotdienst

Die Standorte der Notdienstapotheken in einem Lageplan finden Sie auf unserer Homepage [www.fraenkisch-crumbach.de/notdienste](http://www.fraenkisch-crumbach.de/notdienste).

### Freitag, 28. Juli 2023

- Breuberg Apotheke, Höchster Str. 14 A, 64747 **Breuberg**, Tel. 06163/4650 (Fr. 08:30 bis Sa. 08:30 Uhr)
- Livus Apotheke, Berliner Ring 151, 64625 **Bensheim**, Tel. 06251/9888477 (Fr. 08:30 bis Sa. 08:30 Uhr)
- Rolands Apotheke, Frankensteiner Str. 28, 64319 **Pfungstadt**, Tel. 06157/2453 (Fr. 08:30 bis Sa. 08:30 Uhr)
- Schiller Apotheke, Schillerstraße 2, 64354 **Reinheim**, Tel. 06162/4705 (Fr. 08:30 bis Sa. 08:30 Uhr)
- Bären Apotheke, Hauptstr. 27, 64711 **Erbach**, Tel. 06062/4022 (Fr. 09:00 bis Sa. 09:00 Uhr)

### Samstag, 29. Juli 2023

- Apotheke am Markt, Heppenheimer Str. 13, 64658 **Fürth**, Tel. 06253/5016 (Sa. 08:30 bis So. 08:30 Uhr)
- Biber Apotheke, Sudetenstraße 15 a, 64401 **Groß-Bieberau**, Tel. 06162/912014 (Sa. 08:30 bis So. 08:30 Uhr)
- Linden Apotheke, Pestalozzistr. 18, 64739 **Höchst**, Tel. 06163/1771 (Sa. 08:30 bis So. 08:30 Uhr)
- Modau Apotheke, Fliegerweg 11, 64367 **Mühltal**, Tel. 06151/148501 (Sa. 08:30 bis So. 08:30 Uhr)
- Stern Apotheke, Erbacher Str. 49, 64720 **Michelstadt**, Tel. 06061/2143 (Sa. 09:00 bis So. 09:00 Uhr)

### Sonntag, 30. Juli 2023

- Bären Apotheke, Erbacher Str. 42, 64747 **Breuberg**, Tel. 06165/1583 (So. 08:30 bis Mo. 08:30 Uhr)
- Eichhorn-Apotheke, Heidelberger Str. 29, 64342 **Seeheim-Jugenheim**, Tel. 06257/82177 (So. 08:30 bis Mo. 08:30 Uhr)
- Johannis Apotheke oHG, Heppenheimer Str. 26, 64658 **Fürth**, Tel. 06253/23283 (So. 08:30 bis Mo. 08:30 Uhr)
- Odenwald Apotheke, Marktstr. 5-7, 64401 **Gross-Bieberau**, Tel. 06162/82071 (So. 08:30 bis Mo. 08:30 Uhr)
- Hirsch Apotheke, Wiesenweg 4, 64720 **Michelstadt**, Tel. 06061/706300 (So. 09:00 bis Mo. 09:00 Uhr)

### Montag, 31. Juli 2023

- Engel Apotheke, Erbacher Str. 21, 64739 **Höchst**, Tel. 06163/3430 (Mo. 08:30 bis Di. 08:30 Uhr)
- Kreis Apotheke, Hauptstr. 25, 64342 **Seeheim-Jugenheim**, Tel. 06257/2226 (Mo. 08:30 bis Di. 08:30 Uhr)
- Nibelungen Apotheke, Hauptstraße 5, 64658 **Fürth**, Tel. 06253/23145 (Mo. 08:30 bis Di. 08:30 Uhr)
- Ratioapotheke, Habitzheimer Straße 12, 64853 **Otzberg**, Tel. 06162/72458 (Mo. 08:30 bis Di. 08:30 Uhr)
- Schloss Apotheke, Werner-von-Siemens-Str. 14, 64711 **Erbach**, Tel. 06062/9103246 (Mo. 09:00 bis Di. 09:00 Uhr)

### Dienstag, 1. August 2023

- Apotheke im Medic-Center, Georg-August-Zinn-Str. 90, 64823 **Groß-Umstadt**, Tel. 06078/934810 (Di. 08:30 bis Mi. 08:30 Uhr)
- Engel Apotheke Seeheim, Bergstrasse 14, 64342 **Seeheim-Jugenheim**, Tel. 06257/81256 (Di. 08:30 bis Mi. 08:30 Uhr)

- Florian Apotheke, Nibelungenstraße 707, 64686 **Lautertal**, Tel. 06254/942194 (Di. 08:30 bis Mi. 08:30 Uhr)
- Neue Schloss-Apotheke, Bahnhofstraße 54, 64732 **Bad König**, Tel. 06063/9517560 (Di. 08:30 bis Mi. 08:30 Uhr)
- Stern Apotheke, Erbacher Str. 49, 64720 **Michelstadt**, Tel. 06061/2143 (Di. 09:00 bis Mi. 09:00 Uhr)

### Mittwoch, 2. August 2023

- Alexander Apotheke, Realschulstr. 11, 64823 **Gross-Umstadt**, Tel. 06078/4326 (Mi. 08:30 bis Do. 08:30 Uhr)
- Brunnen Apotheke, Elisabethenstr. 11, 64732 **Bad König**, Tel. 06063/912318 (Mi. 08:30 bis Do. 08:30 Uhr)
- Liebig Apotheke, Heidelberger Str. 41, 64285 **Darmstadt**, Tel. 06151/311763 (Mi. 08:30 bis Do. 08:30 Uhr)
- Odenwald Apotheke, Rathausstraße 14, 64668 **Rimbach**, Tel. 06253/6067 (Mi. 08:30 bis Do. 08:30 Uhr)
- Ring Apotheke, Am Grundweg 10, 64342 **Seeheim-Jugenheim**, Tel. 06257/84366 (Mi. 08:30 bis Do. 08:30 Uhr)

### Donnerstag, 3. August 2023

- Breuberg Apotheke, Höchster Str. 14 A, 64747 **Breuberg**, Tel. 06163/4650 (Do. 08:30 bis Fr. 08:30 Uhr)
- Engel Apotheke, Darmstädter Str. 11, 64404 **Bickenbach**, Tel. 06257/2958 (Do. 08:30 bis Fr. 08:30 Uhr)
- Paracelsus Apotheke, Georg-August-Zinn-Str. 29, 64823 **Gross-Umstadt**, Tel. 06078/2231 (Do. 08:30 bis Fr. 08:30 Uhr)
- Tannen Apotheke, In der Kirchtanne 27, 64297 **Darmstadt**, Tel. 06151/57799 (Do. 08:30 bis Fr. 08:30 Uhr)
- Bären Apotheke, Hauptstr. 27, 64711 **Erbach**, Tel. 06062/4022 (Do. 09:00 bis Fr. 09:00 Uhr)

### Freitag, 4. August 2023

- Apotheke am Markt, Montmelianer Platz 1, 64739 **Höchst**, Tel. 06163/3619 (Fr. 08:30 bis Sa. 08:30 Uhr)
- Delphin Apotheke, Marie-Curie-Straße 1-3, 64823 **Groß-Umstadt**, Tel. 06078/9307620 (Fr. 08:30 bis Sa. 08:30 Uhr)
- Melibokus Apotheke, Hauptstr. 7, 64665 **Alsbach-Hähnlein**, Tel. 06257/93310 (Fr. 08:30 bis Sa. 08:30 Uhr)
- Urban Apotheke, Darmstädter Str. 36, 64625 **Bensheim**, Tel. 06251/67166 (Fr. 08:30 bis Sa. 08:30 Uhr)
- Rats Apotheke, Bahnhofstr. 25, 64720 **Michelstadt**, Tel. 06061/2324 (Fr. 09:00 bis Sa. 09:00 Uhr)

Quelle: Landesapothekerkammer Hessen



## Der Bürgermeister informiert

### Liebe Crumbacher,



bereits zu Beginn meiner Amtszeit durfte ich unserem Mitarbeiter im Bauhof, Hagen Juras, zu seinem 25. Dienstjubiläum beglückwünschen. In der vergangenen Woche bekam er im Rahmen eines regelmäßigen Mitarbeitertreffens im Sitzungssaal die offizielle Urkunde und von den Kollegen ein kleines Präsent zum Dienstjubiläum.

Am vergangenen Samstag durfte ich bei dem Open-Air-Konzert des Spielmannszuges im Rathaus Hof Grußworte sprechen und im Anschluss den Interkommunalen Einsatzleitwagen der Gemeinden Fränkisch-Crumbach und Reichelsheim an die Einsatzabteilung der Feuerwehr übergeben.

Ein vom Spielmannszug sehr gut organisiertes Event, bei dem der Erlös für Weck, Worscht und Bier (auch alkoholfreie Getränke) der Feuerwehr zu Gute kamen.

Ebenfalls verkauften die Weißen Wiesel, der Förderverein des Sarolta Kindergartens, Snacks, Fingerfood und Cocktails. Mit dem Erlös unterstützt der Verein die evangelische Kindertagesstätte.

Wie Sie bereits auf der Titelseite entdeckt haben, findet am Samstag und Sonntag das Jubiläums-Reitturnier des Reit- und Fahrverein Rodenstein statt. Spannende Prüfungen bei Dressur- und Springreiten werden erwartet. Der Reit- und Fahrverein freut sich über viele interessierte Gäste.



## Amtliche Bekanntmachungen

### Standesicherheit der Grabsteine auf dem Friedhof in Fränkisch-Crumbach

Die jährliche Überprüfung der Grabsteine auf ihre Standfestigkeit ist eine gesetzliche Pflicht der Gemeinde zur Unfallverhütung, die in § 9 der Verordnung für Sicherheit und Gesundheit (VSG) „4.7 Friedhöfe und Krematorien“ der Gartenbau-Berufsgenossenschaft geregelt ist. Die Überprüfung der Standesicherheit der Grabsteine wurde von dem Fachbüro für Friedhofssicherheit Dipl.-Ing. Manfred Becker vom **17. – 21. Juli 2023** mittels eines normierten Prüfgerätes durchgeführt. Es wurde festgestellt, dass einige Grabsteine auf unserem Friedhof nicht mehr die erforderliche Standesicherheit haben.

Die gefährdeten Grabsteine wurden mit einem **gelben Aufkleber** kenntlich gemacht.

Um eventuellen Unfällen vorzubeugen, bitten wir die betroffenen Angehörigen, dafür zu sorgen, dass die Grabsteine umgehend fachgerecht befestigt werden. Es wird empfohlen, sich damit an einen Fachbetrieb zu wenden.

Die Gemeinde ist gesetzlich verpflichtet, nicht standsichere Grabsteine aus Sicherheitsgründen umzuliegen.

Wir bitten um entsprechende Beachtung und Beseitigung der Mängel **mit Rückmeldung** an die Friedhofsverwaltung, wenn der Grabstein befestigt wurde.

Eine erneute Überprüfung der gekennzeichneten Grabsteine wird voraussichtlich Oktober/November 2023 stattfinden.

Fränkisch-Crumbach, den 27. Juli 2023

DER GEMEINDEVORSTAND

Matthias Horlacher, Bürgermeister

### Änderung der Verkehrsführung durch Einbahnstraßenregelung

#### in der „Schaffhofgasse“ und „Am Lohberg“

**von Samstag, den 29.07.2023 - 6.00 Uhr bis Sonntag, den 30.07.2023 bis ca. 20.00 Uhr**

Aufgrund einer Veranstaltung (Reitturnier) an der Reitanlage „Am Lohberg“ ist für den Zeitraum von

**Samstag, d. 29.07.2023 ab 6.00 Uhr**

**bis Sonntag, d. 30.07.2023 – ca. 20.00 Uhr**

eine **Einbahnstraßenregelung in der Schaffhofgasse** (ab der Einmündung Klostergasse / Lichtenberger Straße bis zur Einmündung „Am Lohberg“) und **„Am Lohberg“** (ab der Ein-

mündung Schafhofgasse bis zur Einmündung Rodensteiner Straße) angeordnet.

Zusätzlich angeordnet sind für den o.g. Zeitraum aus Gründen der Sicherheit und Ordnung **absolute Haltverbote** in folgenden Bereichen:

#### **Klostergasse:**

beidseitiges Haltverbot ab der Einmündung Rodensteiner Straße bis zur Einmündung Schafhofgasse,

#### **Schafhofgasse:**

einseitiges Haltverbot im Anschluss der Zick-Zack-Markierung (Alte Schmiede) bis zur Rodensteinschule,

#### **Am Lohberg:**

beidseitiges Haltverbot ab der Einmündung Schafhofgasse bis zur Einmündung der Rodensteiner Straße,

#### **Rodensteiner Straße**

einseitiges Haltverbot gegenüber Einmündungsbereich „Am Lohberg“ sowie vor dem Einmündungsbereich Brunnenweg (K75).

Verbotswidrig abgestellte Fahrzeuge, die den fließenden Verkehr, insbesondere die an- und abfahrenden Großfahrzeuge (Pferde-Transportfahrzeuge sowie Einsatzfahrzeuge von DRK u. Feuerwehr) beeinträchtigen oder behindern, werden kostenpflichtig abgeschleppt.

Wir bitten für diese Maßnahmen um Verständnis.

Fränkisch-Crumbach, den 18.07.2023

Matthias Horlacher, Bürgermeister

## **Hundekot auf öffentlichen Flächen, landwirtschaftlich genutzten Grundstücken sowie in privaten Vorgärten**

### **Appell an alle Hundehalter**

Leider kommt es immer öfters vor, dass Hunde öffentliche Flächen, landwirtschaftlich genutzte Grundstücke und Vorgärten der Nachbarn verschmutzen.

Im Sinne eines guten Miteinanders appellieren wir daher an **alle**, die Hinterlassenschaften ihres Vierbeiners zu beseitigen und die Hunde **nicht** auf privaten Grundstücken auszuführen. Wiesen und Felder dienen in erster Linie der Nahrung unserer heimischen Nutztiere, wie z.B. Milchkühe. Diese sind auf hochwertiges und gesundes Gras angewiesen. Bedenken Sie, dass auch eine Gesundheitsgefährdung für Mensch und Tier von Hundekot ausgeht. Hundekot, unabhängig davon ob der Hund im Freien oder in einer Wohnung lebt, stellt für den Menschen ein potentiell Infektionsrisiko namentlich an Parasiten dar. Hierbei sind besonders Kinder und abwehrgeschwächte Erwachsene vermehrt gefährdet.

Auch wenn Ihr Hund angemeldet ist und Sie Hundesteuer bezahlen, müssen Sie die Hinterlassenschaften Ihres Hundes beseitigen. Durch Zahlung von Hundesteuer sind Sie von dieser Verpflichtung nicht befreit, auch wenn vielfach diese falsche Ausrede gebraucht wird.

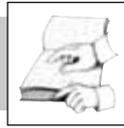
Wer öffentlichen Straßenraum über das übliche Maß hinaus verunreinigt, hat diese Verunreinigung **ohne** Aufforderung unverzüglich zu beseitigen. Dieses Verursacherprinzip gilt sowohl für Hundehalter als auch für Pferdehalter.

Die Verunreinigung öffentlicher Verkehrsflächen und öffentlicher Anlagen durch Hundekot ist verboten. Hundehalter oder die Person, die den Hund führt, hat dafür zu sorgen, dass Hunde ihre Notdurft **nicht** in öffentlichen Flächen, landwirtschaftlich genutzten Grundstücken oder auch in privaten Vorgärten verrichten. Dennoch dort abgelagerter Hundekot ist unverzüglich zu beseitigen und ordnungsgemäß in aufgestellten Abfallbehältern oder mit dem eigenen Hausabfall zu entsorgen.

Wer vorsätzlich oder fahrlässig die Vorschriften gemäß § 9 Abs. 1 ff. der gemeindlichen Gefahrenabwehrverordnung vom 29.11.2019 nicht beachtet, begeht eine Ordnungswidrigkeit, die mit einer Geldbuße von bis zu 100 € geahndet werden kann.

Fränkisch-Crumbach, den 24.07.2023

Matthias Horlacher, Bürgermeister



## **Aus dem Rathaus**

### **Appell zum Wassersparen**

Um die Versorgung mit Trinkwasser weiterhin aufrecht erhalten zu können, appellieren wir an die Bevölkerung, so sparsam wie möglich mit dem Trinkwasser umzugehen. Bitte vermeiden Sie das Befüllen von Schwimmbädern, das Bewässern von Rasenflächen, das Autowaschen und ähnliche, Wasser stark in Anspruch nehmende Aktivitäten.

Matthias Horlacher, Bürgermeister



## **Nachrichten anderer Stellen und Behörden**

### **Unterstützung bei Kauf von Schulmaterial für das neue Schuljahr**

#### **Zahlung im Rahmen des Bildungs- und Teilhabepakets erfolgt im August**

Wer schulpflichtige Kinder hat, kennt das Problem: Vor dem Start ins neue Schuljahr muss neues Schulmaterial angeschafft werden. Für Hefte, Umschläge, Stifte oder passende Sportkleidung kommt dabei schnell eine größere Summe zusammen. Das sind zusätzliche Kosten, die gerade bei Familien mit geringem Einkommen ins Gewicht fallen. Im Rahmen des Bildungs- und Teilhabepakets werden hierfür im August 116 Euro je Schülerin und Schüler an berechnete Haushalte ausbezahlt, für viele Familien bedeutet dies eine große finanzielle Erleichterung.

Familien mit schulpflichtigen Kindern, die Bürgergeld, Sozialhilfe, Kinderzuschlag, Wohngeld oder Leistungen nach dem Asylbewerberleistungsgesetz beziehen, finden deshalb pünktlich vor dem Beginn des neuen Schuljahres mehr Geld auf ihrem Konto. Die Zahlung erfolgt automatisch und muss nicht gesondert beantragt werden. Alle nötigen Daten sind bereits in den entsprechenden Anträgen der jeweiligen Behörden hinterlegt.

Doch nicht nur finanzielle Unterstützung bei der Beschaffung von Schulbedarf fällt unter die Leistungen des Bildungs- und Teilhabepakets: Auch Kosten für die Schülerbeförderung (in der Regel ab der Sekundarstufe 2), für Mehraufwendungen für Mittagsverpflegung und für die Teilnahme an Klassenfahrten oder außerschulischen Aktivitäten können gezahlt werden. Gerade Eltern mit geringem Einkommen, deren Kinder neu eingeschult werden, sollten sich über die Fördermöglichkeiten informieren. Informationen und Anträge sind zum Beispiel auf der Webseite des Odenwaldkreises zu finden: [www.odenwaldkreis.de/de/dienstleistungen/arbeit-und-soziale-sicherung/bildung-und-teilhabe](http://www.odenwaldkreis.de/de/dienstleistungen/arbeit-und-soziale-sicherung/bildung-und-teilhabe).

Darüber hinaus besteht die Möglichkeit, Leistungen für Mitgliedschaften in Sportvereinen oder für Unterricht in künstlerischen Fächern, etwa Musikunterricht, in Anspruch zu nehmen. So soll auch Kindern aus Familien mit geringerem Einkommen die Chance gegeben werden, am sozialen und kulturellen Leben teilzunehmen.

Fragen zum Thema Bildung und Teilhabe können per E-Mail ([butsgb@odenwaldkreis.de](mailto:butsgb@odenwaldkreis.de)) an das Kommunale Service-Center gesendet werden. Telefonisch geben Beate Heckmann (Tel.: 06062 70-1621) und Jennifer Kredel (Tel.: 06062 70-1597) gerne Auskunft. Anfragen für den Bereich „Kinderzuschlag und Wohngeld“ erfolgen an die E-Mail-Adresse

[butwohngeld@odenwaldkreis.de](mailto:butwohngeld@odenwaldkreis.de).

## Wasser-Entnahme aus Gewässern untersagt

### **Kreis erlässt Allgemeinverfügung – Gültig ab Samstag, 22. Juli 2023**

Der Odenwaldkreis hat eine Allgemeinverfügung erlassen, nach der die Entnahme von Wasser aus oberirdischen Gewässern (Bäche, Flüsse, Seen) im Kreisgebiet bis auf Widerruf untersagt wird. Hiervon ausgenommen sind das Tränken von Vieh sowie das Schöpfen mit Handgefäßen. Die Allgemeinverfügung tritt am Samstag, 22. Juli 2023, um 0:00 Uhr in Kraft und gilt zunächst bis einschließlich 31. Oktober 2023.

Die Untere Wasserbehörde kann auf Antrag eine widerrufliche Ausnahme erteilen, wenn überwiegende Gründe des Wohls der Allgemeinheit dies erfordern oder das Verbot im Einzelfall zu einer unbilligen Härte führt.

Begründet ist das Verbot in der anhaltenden Trockenheit und den fehlenden ausreichenden Niederschlägen. Eine Änderung dieser Situation ist derzeit nicht absehbar. Die bisher gefallenen Niederschlagsmengen liegen weit unter dem Durchschnitt. Es besteht die Gefahr, dass der Naturhaushalt nachhaltig gestört wird. Die Entnahme von Wasser aus oberirdischen Gewässern verstärkt diese Gefahr erheblich.

Die Allgemeinverfügung mit allen einzelnen Bestimmungen wird im Laufe des Tages auf der Homepage des Kreises [www.odenwaldkreis.de](http://www.odenwaldkreis.de) unter „Aktuelles“ eingestellt.

## **Ab September neue PEKiP-Kurse im GZO**

### **Spiel- und Bewegungsanregungen für Babys**

*ERBACH.* In den beliebten PEKiP-Kursen der Elternakademie am Gesundheitszentrum Odenwaldkreis (GZO) werden ab September wieder Plätze frei. Einmal wöchentlich am Montag- oder Freitagvormittag treffen sich die Gruppen zum gemeinsamen Spielen und Bewegen. Anmelden können sich Eltern mit ab Dezember 2022 geborenen Babys.

Ab der 8. Lebenswoche können Mütter bzw. Väter mit ihrem Nachwuchs teilnehmen. Die nach dem Alter der Babys eingeteilten PEKiP-Gruppen treffen sich wöchentlich für 90 Minuten. Hier lernen die Babys im Zusammensein mit Gleichaltrigen neue Bewegungen, üben Laute und erkunden ihre Umgebung. Während des Kurses sind die Kleinen nackt – in dem auf 25 Grad aufgeheizten, wohlig warmen Kursraum der Elternakademie fühlen sie sich dabei pudelwohl.

Das Prager-Eltern-Kind-Programm (PEKiP) begleitet seit fast 50 Jahren junge Familien mit Spiel- und Bewegungsanregungen durch das 1. Lebensjahr. Ziel des pädagogischen Konzeptes ist es, Eltern und ihren Nachwuchs im sensiblen Prozess des Zueinanderfindens zu unterstützen, die Entwicklung des Babys zu fördern, ihm Kontakte zu Gleichaltrigen und den Eltern gegenseitigen Erfahrungsaustausch zu ermöglichen.

#### **Termine:**

Ab Freitag, 01.09.23 | 10:45 – 12:15 Uhr (für im März/April 2023 geborene Babys)

Ab Montag, 04.09.23 | 08:45 – 10:15 Uhr (für im Dez. 2022 bis Feb. 2023 geborene Babys)

Ab Montag, 04.09.23 | 10:30 – 12:00 Uhr (für im Mai/Juni 2023 geborene Babys)

#### **Anmeldung:**

Direkt bei Kursleiterin Ina Siegel per E-Mail an: [pekip.erbach@gmail.com](mailto:pekip.erbach@gmail.com)

#### **Weitere Informationen:**

Elternakademie am Gesundheitszentrum Odenwaldkreis

Albert-Schweitzer-Straße 10-20 | 64711 Erbach

Telefon: 06062 79-6500

E-Mail: [elternakademie@gz-odw.de](mailto:elternakademie@gz-odw.de)

<https://www.gz-odw.de/elternakademie>

### **Über die Elternakademie am Gesundheitszentrum Odenwaldkreis**

Die Elternakademie am GZO bietet (werdenden) Eltern ein umfassendes Angebot an Kursen, Vorträgen, Eltern-Treffs und Informationsveranstaltungen zu verschiedenen Familien-

themen rund um Schwangerschaft, Geburt und die erste Zeit mit Baby an. In jeder dieser Lebensphasen stehen erfahrene Hebammen, Kinderkrankenschwestern, Ärztinnen und Ärzte sowie weitere Fachleute mit fachlichem und menschlichem Rat zur Seite. Ein besonderes Anliegen ist es, (werdende) Eltern zu begleiten und zu unterstützen. Insbesondere die Eltern-Kind-Bindung, die als Basis für eine gesunde Entwicklung angesehen wird, soll gefördert werden, um einen guten Start ins Familienleben zu ermöglichen.



*Im PEKiP-Kurs der Elternakademie am GZO fühlt „Baby“ sich bei 25 Grad pudelwohl.*



## **Kirchliche Nachrichten**

### **Evang. Kirchengemeinde Fränkisch-Crumbach**

#### **Wochenplan 30. Juli – 06. August 2023**

**Sonntag,**  
10.00 Uhr

**30. Juli**

Gottesdienst mit Abendmahl  
(Pfarrer i.R. Werner Stoklossa)

**Dienstag,**

19.00 – 20.00 Uhr

**01. August**

Stille - Meditation mit Sabine Worch

**Sonntag,**

10.00 Uhr

**06. August**

Gottesdienst mit Taufe  
(Pfarrer i.R. Hans-Georg Treblin)

#### **Das Gemeindebüro ist telefonisch erreichbar:**

Dienstag von 14.00 – 16.00 Uhr und

Donnerstag von 10.00 – 12.00 Uhr unter der Tel.-Nr. 2253

**Mail:** [Kirchengemeinde.fraenkisch-crumbach@ekhn.de](mailto:Kirchengemeinde.fraenkisch-crumbach@ekhn.de)

Pfarrer Worch ist krankheitsbedingt nicht im Dienst, die Kasualvertretung ist wie folgt geregelt:

**vom 24. – 30. Juli: Prädikantin Ruth Vetter,**

**Tel. 06166 – 9 33 56 46**

**vom 31. Juli – 06. August: Pfarrerin Nina Nicklas-Bergmann,**

**Tel. 0170 – 29 81 312**

**vom 07. – 13. August: Pfarrer Matthias Kraft,**

**Tel. 06161 – 4 49**

Aktuelle Hinweise auch auf unserer Homepage und im Schaukasten!!!

[https://www.kirche-fraenkisch-crumbach.de/ev\\_gem/index.html](https://www.kirche-fraenkisch-crumbach.de/ev_gem/index.html)

### **Kath. Filialgemeinde Fränkisch-Crumbach**

#### **Ansprechpartner:**

Pfarrer Jozef Koscielny ..... 06164/1399 oder 0170/439 6690

Pfarrbüro in Reichelsheim, Anja Encarnacao ..... 06164/1399

**Öffnungszeiten des Pfarrbüros in Reichelsheim:**

Dienstag 15.00-18.00 Uhr, Freitag 09.00-12.00 Uhr

**Gottesdienste in der Pfarrgruppe Reichelsheim/Brensbach****Samstag, 29. Juli**

18:30 Uhr Hl. Messe in Fränkisch-Crumbach

**Sonntag, 30. Juli, 17. Sonntag im Jahreskreis**

09:30 Uhr Hl. Messe in Reichelsheim

**Samstag, 05. August**

18:30 Uhr Hl. Messe in Brensbach

**Sonntag, 06. August - Verklärung des Herrn**

09:30 Uhr Hl. Messe in Reichelsheim

Pfarrer Koscielny befindet sich vom 23. Juli bis 13. August im Urlaub. Pfarrer Loos übernimmt die Vertretung.



Immer aktuell finden Sie unsere Gottesdienste auch

auf unserer Homepage.

<https://bistummainz.de/pfarrgruppe/reichelsheim-brensbach/>

## Vereine und Verbände

### Die Feuerwehr informiert

#### Lukas klettert hoch hinaus

Auf seinem Lehrgang zum Thema Absturzsicherung kletterte Lukas Gutzeit an seinem Übungsobjekt ca. 10 m senkrecht hinauf um, oben angekommen, horizontal weiter zu klettern. Damit den Einsatzkräften in solchen Fällen nichts passiert müssen sie sich mit Hilfe einer professionellen Kletterausrüstung doppelt sichern. Wie das funktioniert und welche Ausrüstung an welcher Stelle benötigt wird hat Lukas auf dem Lehrgang gelernt und in einer Prüfung bewiesen, dass er es kann.



Die Freiwillige Feuerwehr Fränkisch-Crumbach hat bereits Einsatzkräfte die in der Absturzsicherung ausgebildet sind. Lukas gehört nach seinem erfolgreichen Lehrgangsabschluss mit zu diesem Team. Wir wünschen Lukas weiterhin viel Spaß in der Einsatzabteilung.

**Weitere Informationen unter:**[www.feuerwehr-fraenkisch-crumbach.de](http://www.feuerwehr-fraenkisch-crumbach.de)

### Busfahrt zum Kellerweg-Fest nach Guntersblum

Auch in diesem Jahr organisiert die **Kerbgemeinschaft** wieder eine Busfahrt zum Kellerweg-Fest nach Guntersblum. Die Restplätze füllen wir gerne wieder mit Personen auf, die dem Kerbverein nicht angehören. Am 19. August starten wir um 17:00 Uhr am Rathaus. Die Heimfahrt ist für 1:00 Uhr vorgesehen. Organisiert wird die Fahrt aus der Leidenschaft zum Weinfest zum Selbstkostenpreis von 20 €.

Beim Kellerweg-Fest, dem Weinfest mit familiärem Charakter, präsentieren die einheimischen Winzer ihre Produkte in den Kellern entlang des einen Kilometer langen, an den Guntersblumer Weinbergen gelegenen, Kellerweges. Umrahmt wird das Fest von einer Künstlermeile sowie Musik unterschiedlichster Musikrichtungen und Tanz in den Weinkellern.

Verbindliche Anmeldungen werden von Tobias Wörle unter Tel. 0176 / 56858593 entgegen genommen.

### WVV hilft Menschen mit Behinderung

#### 2.500,- € „Crumbach hilft! Spende“

**an Lebenshilfe Odenwaldkreis**

**Beerfurth.** Anfang Juni präsentierten Inge und Arnold Zörgiebel im Rahmen der Benefiz-Veranstaltung „Crumbach hilft!“ des Wirtschafts- und Verkehrsvereins Fränkisch-Crumbach (WVV) in Wort, Bild und Film eindrucksvolle Momente von ihrer Hawaii-Reise. Die Gäste erfreuten sich an Geschichten und Bildern von faszinierenden Landschaften, der einzigartigen Aloha-Kultur, des lässig hawaiianischen Lebensgefühls sowie an einem unterhaltsamen Abend mit kühlen Getränken und leckeren Snacks, gespendet von der Crumbacher Bäckerei Horn. Nina Heerstraß, 1. Vorsitzende des WVV, begrüßte die Gäste sowie Klaus Schäfer, den 1. Vorsitzenden des Vereins „Lebenshilfe Odenwaldkreis“, der dem Publikum die Aufgaben und Ziele des Vereins erläuterte. Im Mittelpunkt der Arbeit des Vereins und deren ehrenamtlichen Helfern und Helferinnen stehen Menschen mit Behinderung. Für diese Menschen organisiert der Verein nicht nur die Teilhabe am gesellschaftlichen Leben sowie die Betreuung im Alltag, sondern auch Ausflüge, Freizeiten und Veranstaltungen. Das von dieser Arbeit überzeugte Publikum spendete insgesamt 2.500,- Euro!

Ende Juli fand in Beerfurth die Scheckübergabe statt. Bei einem kleinen Empfang überreichte eine Abordnung des WVV-Vorstands den Scheck dem Verein „Lebenshilfe Odenwaldkreis“. Klaus Schäfer sowie seine Vorstandskollegen und -kolleginnen informierten die Crumbach hilft! Veranstalter über einige aktuelle Projekte des Vereins. Neben Ausflügen wie kürzlich ins Vivarium in Darmstadt, zur Vogelburg oder Sach- und Geldspenden an Kindergärten zur Unterstützung von interessanten Kindergartenprojekten hat der Verein derzeit ein weiteres großes Projekt im Fokus: die Einrichtung einer Geschäftsstelle in der Unteren Fahrgasse in Michelstadt. Klaus Schäfer wörtlich: „Nach so vielen Jahren wird es Zeit, dass unser Verein eine ständige Präsenz im Odenwald mit einem hauptamtlichen Mitarbeiter bzw. einer Mitarbeiterin hat. Hier sind wir gerade dabei, die Räume zu gestalten und einzurichten!“ Nina Heerstraß bedankte sich im Rahmen des kleinen Umtrunks nochmal bei den Spendern sowie ausdrücklich bei Inge und Arnold Zörgiebel, „ohne die“, so Heerstraß wörtlich, „das Crumbach hilft! Format nicht möglich wäre!“ Denn im Laufe der Jahre seien mit dieser WVV Benefiz-Veranstaltung mehrere Zehntausend Euro zusammengekommen. Interessenten, die mehr über die Arbeit der Lebenshilfe Odenwaldkreis wissen möchten, möglicherweise, weil sie sich ebenfalls engagieren wollen, schauen einfach unter [www.lebenshilfe-odenwaldkreis.de](http://www.lebenshilfe-odenwaldkreis.de).

**LW-FLYERDRUCK.DE**Ihre Onlinedruckerei von  
LINUS WITTICH Medien



Über die 2.500,- Euro-Spende freuen sich (von links) Sabine Sponagel und Kirsten Krämer, Beisitzerinnen im Vorstand Lebenshilfe, Arnold und Inge Zörgiebel, Weltreisende und Präsentatoren der Hawaii-Multivisionsschau, Günter Horn, 2. Vorsitzender WV, Torsten Noack, Schriftführer im Vorstand Lebenshilfe, Klaus Schäfer, 1. Vorsitzender Lebenshilfe Odenwaldkreis und Nina Heerstraß, 1. Vorsitzende WV.

### Erfolgreiches Wochenende für die Kart-Kids des MSC Rodenstein

Am Samstag, den 22.07., und Sonntag, den 23.07.2023, ging es für das Team des MSC nach Hungen. Dort fanden beim MSC Horlofftal die Endläufe zur Hessenmeisterschaft 2023 der hmj im Kartslalom statt. Qualifiziert waren Dominic Lorenz, Jack-Leon Jäger, Lukas Hermann und Nic Becker, der leider urlaubsbedingt nicht starten konnte.

Die Platzierungen:

Klasse 2		
	1. Lauf	2. Lauf
Dominic Lorenz	Platz 2 von 19	Platz 1 von 18
Jack-Leon Jäger	Platz 13 von 19	Platz 9 von 18
Klasse 4		
	1. Lauf	2. Lauf
Lukas Hermann	Platz 6 von 20	Platz 3 von 20

Somit erreichte Dominic Lorenz in der Hessischen Jugend-Landesmeisterschaft

den **1. Platz** und ist **Hessenmeister 2023**.

Jack-Leon Jäger belegt Platz 10 in der Gesamtwertung 2023 von Hessen-Thüringen.

Lukas Hermann erreichte Platz 8 in der Gesamtwertung 2023 von Hessen-Thüringen.

#### Herzlichen Glückwunsch!

Weiter geht es auf jeden Fall für Dominic Lorenz im Oktober zur Deutschen Kart-Slalom-Meisterschaft nach Wülfrath. Ob sich Jack-Leon Jäger und Lukas Hermann ebenfalls qualifiziert haben, entscheidet sich noch.

Unter unserer neuen Jugendleiterin Kim Hermann ist 2023 das erfolgreichste Jahr seit langem. Top Arbeit, weiter so!



### Sommerabend im Hexenhaus

**CDU** FRÄNKISCH-CRUMBACH

# SOMMERABEND IM HEXENHAUS

Samstag, den 5. August  
ab 17:00 Uhr

- ♥ Bier & Apfelwein
- ♥ Aperol Spritz
- ♥ Lillet Wild Berry
- ♥ Softgetränke

- ♥ Fischweck
- ♥ Kochkäse
- ♥ Brat- & Rindswurst
- ♥ Pommes

Spielplatz & Mal-Ecke

Kühler Apfelwein oder ein Lillet, leckerer Fischweck oder Pommes und Worscht, die Kids spielen auf dem Spielplatz und das alles mitten im Ort... klingt nach einem perfekten Abend!

Deshalb laden wir Sie herzlich zu unserem „Sommerabend im Hexenhaus“ ein:

**Samstag, den 5. August 2023**

**ab 17:00 Uhr**

im Hexenhaus Fränkisch Crumbach (Pretlackstraße 7)

Kommen Sie vorbei und haben Sie eine gute Zeit. Am besten bringen Sie auch Freunde und Familie mit, dann macht's direkt noch mehr Spaß.

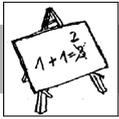
*Ihr CDU-Gemeindeverband*

### Hammerwerfer Sören Klose wieder zu Hause in Fränkisch-Crumbach

Hammerwerfer Sören Klose wurde am Dienstag abend in Fränkisch-Crumbach am Hammerwurfplatz von Bürgermeister Matthias Horlacher, seinem Trainer Michael Deyhle und vielen Mitgliedern des „Fränkisch-Crumbacher Hammerwurfvereins von 2003“ bei einem Grillabend begrüßt. Der Bronzemedailengewinner der U23 EM vom Wochenende in Espoo/Finnland verbrachte mit seinen Hammerwurf-Kollegen einen schönen Abend bei gutem Essen und Trinken.



Trainer Michael Deyhle - Sören Klose - Bürgermeister Matthias Horlacher.



## Schulnachrichten

### Bundesjugendspiele an der Rodensteinschule

Am Mittwoch, 12.07.2023 fanden die Bundesjugendspiele an der Rodensteinschule statt.

Bei bestem „Sportlerwetter“ kamen die Kinder motiviert zu diesem Sporttag. Zur gemeinsamen Einstimmung/Aufwärmung starteten wir mit dem Flashmob vom Hessischem Sporttag (24.05.). Viele Kinder konnten sich noch daran erinnern und waren wieder mit Begeisterung dabei.

Im Anschluss startete der Wettbewerb der Klassen 1 und 2 und zum letzten Mal, der Wettkampf für die Klassen 3 und 4.

Wir freuen uns sehr darüber, dass unsere Sportler mit viel Engagement, Ehrgeiz, aber auch jeder Menge Spaß diesen Tag bestritten haben.

Ein Dank geht auch noch an EDEKA Kampmann, die unsere Sportler mit Obst versorgt haben.



### (Vor-) Lesewettbewerb an der Rodensteinschule

Nach jahrelanger Pause führte die Rodensteinschule wieder einen (Vor-) Lesewettbewerb durch.

Insgesamt sechzehn Kinder der zweiten, dritten und vierten Jahrgangsstufen qualifizierten sich im Vorentscheid in den einzelnen Klassen für den Wettbewerb vor der Jury. Diese bestand aus vier Mitgliedern, unter anderem dem neuen Bürgermeister Matthias Horlacher.

Die Mädchen und Jungen lasen ihre eigenen, vorbereiteten Texte sowie einen fremden Text vor.

Am Ende gab es für alle Teilnehmer des Endentscheids Gutscheine vom Hopala.

Wir sind sehr stolz auf die Leseleistungen der Kinder.



### Dankeschön!

Das Schuljahr 2022-2023 wurde am Freitag durch die wohlverdienten Sommerferien abgelöst.



Alle, Schülerinnen und Schüler, Lehrkräfte, das gesamte schulische Personal, der Förderverein und die Eltern haben erneut viel geleistet.

Bei zahlreichen Aktivitäten war es selbstverständlich, dass Eltern die Schule unterstützt haben. Dafür einen ganz herrlichen Dank! Bei vielen Themen haben Eltern mitgewirkt, so bei Fragen zum Flexiblen Schuleingang und der Evaluation der Lernzeit.

Einen großen Beitrag für unermüdete Elternarbeit hat der Schulelternbeirat geleistet. Zu allen Gesamtkonferenzen waren sie eingeladen und haben das Anliegen, die Wünsche und Ideen der Elternschaft mitgeteilt.

Als Dankeschön für die große Unterstützung bedankte sich die Schulleiterin Frau Spann in der letzten Konferenz vor den Sommerferien noch einmal mit einem Blumengruß bei der Schulelternbeiratsvorsitzenden Frau Odwarka.

### Gesundheitstag der fünften Klassen



Erdbeer-Melonen-Drinks, Obstspieße, knusprige Käsewaffeln mit Kräuterdip sowie eine überraschend wenig chaotische Küche waren das Ergebnis des Workshops „gesunde Snacks aus der Küche“. Dies war nur eine von fünf Stationen, welche alle Fünftklässler im Rahmen des Gesundheitstags der Georg-August-Zinn-Schule Reichelsheim (GAZ) besuchten. Passend zu den letzten sportreichen Tagen und dem Profil „Gesunde Schule“ stand hier das Thema der ausgewogenen Ernährung im Fokus. Über die reine Zubereitung des Essens hinaus staunten die Schülerinnen und Schüler über die Ergebnisse der von ihnen selbst durchgeführten Experimente rund um Ernährung und Lebensmittel, begaben sich auf die Spuren der Skorbut geplagten Seefahrer und einen kniffligen Orientierungslauf rund um ihre Schule. Begleitend hielten die Kinder die Erfahrungen und das gesammelte neue Wissen in ihrem persönlichen Forscherheft fest.

Wir danken allen Mitwirkenden, die zum Gelingen dieses besonderen Tages beigetragen haben.

Bericht: Franziska Klein / Raoul Giebenhain,

Presse- und Öffentlichkeitsarbeit

## **Sportlehrungen vor den Sommerferien**



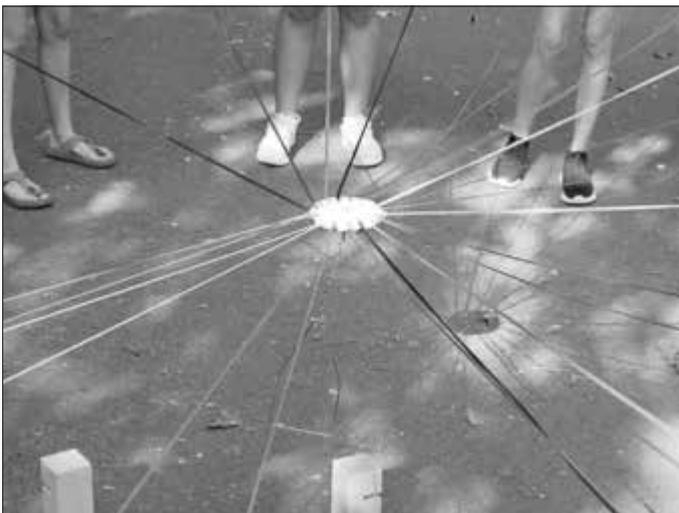
Unser Bild zeigt einen Teil der national und international erfolgreichen Schülerinnen und Schüler der GAZ bei der Siegerehrung mit Direktor Herwig Bendl.

Am letzten Schultag vor den Sommerferien wurden auf dem unteren Pausenhof der Georg-August-Zinn-Schule Reichelsheim (GAZ) die Sieger der Sporty Days und des GAZ-Laufs geehrt. Gleich zwei Schüler schafften die knapp fünf Kilometer lange GAZ-Laufstrecke unter 20 Minuten: Tom Nürnberger aus der Klasse 10e kam nach 19:48 Minuten ins Ziel und Serhii Mazko aus der Intensivklasse DAZ3 schaffte es in 19:58 Minuten. Bei den Lehrkräften siegte Holger Hüttlinger in einer Zeit von 23:55 Minuten.

Eine besondere Ehrung wurde auch jenen Schülerinnen und Schülern zuteil, die im zurückliegenden Schuljahr Erfolge bei Deutschen Meisterschaften, Europameisterschaften oder Weltmeisterschaften erringen konnten. Dies waren: Jakob Pfeiffer, Emma Zeiß und Annalena Wohlfahrt (alle Hessenmeisterschaft Landesschulwettbewerb der Mountainbiker), Vicky und Lucia Krichbaum (Vize-Weltmeisterinnen Wasserski), Nick Ulrich (Europameister Biketrial), Eileen Hehner und Joana Arras (Deutsche Meisterschaft Tischfußball) sowie Jonas Gottmann und Johannes Klinger (Deutsche Meisterschaft und Weltmeisterschaft Tischfußball) und Max Baier (Deutscher Meister Hammerwerfen).

Bericht: Raoul Giebenhain, Presse- und Öffentlichkeitsarbeit

## **„Sporty Days“ wieder ein voller Erfolg**



Unser Bild zeigt das Spiel „Klötze-Turm“, das Geschicklichkeit und Teamfähigkeit erforderte.

Ganz im Zeichen des Sports und der Bewegung steht die letzte Schulwoche an der Georg-August-Zinn-Schule Reichelsheim (GAZ). Die von der Sportfachschaft um deren Sprecherin Kirsten Berg organisierten „Sporty Days“ umfassten auch in diesem Jahr wieder die Bundesjugendspiele, verschiedene Jahrgangsturniere und als Höhepunkt den traditionellen GAZ-Lauf.

Die Bundesjugendspiele wurden in den Disziplinen Weitsprung, Kugelstoßen, Ballwurf und Sprint ausgerichtet. Außerdem gab es auch wieder eine Staffel. Die teilnehmenden Klassen waren äußerst erfolgreich. Folglich können von den Klassenlehrern wieder zahlreiche Ehren- und Siegerurkunden verliehen werden.

Traumhaftes Sommerwetter und gute Stimmung für die ehrgeizigen Schülerinnen und Schüler gab es auch bei den verschiedenen Jahrgangsturnieren. In der Reichelsberghalle fanden ein Völkerball- und eine Hockey-Turnier statt. Im Reichelsheimer Freibad stießen die Beachvolleyballturniere ebenso auf große Begeisterung, wie die Wasserspiele und auf dem Platz des TC Reichelsheim wurde in diesem Jahr sogar Tennis gespielt. Kooperation und Teamfähigkeit waren beim „Schatz der GAZ“ gefragt, wo Spiele wie der „Klötze-Turm“ und die „Mausefalle“ für die Fünftklässler angeboten wurden.

Beim traditionellen GAZ-Lauf legten Schülerschaft und Lehrkräfte schließlich knapp 5 Kilometer zurück. Bei Temperaturen knapp unter 30 Grad sorgte die Freiwillige Feuerwehr Reichelsheim dankenswerterweise mit einem Wassernebel an der Strecke für Abkühlung. Ein besonderer Dank geht auch an die DLRG Reichelsheim für den Sanitätsdienst und an Edeka Graulich für die Apfel- und Bananenspende.

Insgesamt waren die „Sporty Days“ wieder eine tolle Veranstaltung, bei der alle das Gefühl der näher rückenden Sommerferien sichtlich genießen konnten.

Bericht: Raoul Giebenhain, Presse- und Öffentlichkeitsarbeit

## **Studiendirektorin Brigitta Gsell feierlich verabschiedet**



Unser Bild zeigt Studiendirektorin Brigitta C. Gsell, die im Rahmen ihrer Verabschiedung die Urkunde des Landes Hessen von Direktor Herwig Bendl überreicht bekommt.

Mit Brigitta C. Gsell verlässt zum Ende des Schuljahres 2022/23 eine verdiente Pädagogin die Georg-August-Zinn-Schule Reichelsheim (GAZ), die die Bildungseinrichtung über fast ein Vierteljahrhundert maßgeblich geprägt hat. Im Rahmen einer Verabschiedungsfeier würdigte der stellvertretende Schulleiter Direktor Herwig Bendl die engagierte Studiendirektorin, die unter anderem als Aufgabenfeldleiterin, Fachsprecherin, Tutorin, Prüferin und Vorsitzende vieler Prüfungsformate im Abitur große Fußstapfen an der Reichelsheimer Bildungseinrichtung hinterlassen wird. „Für mich und uns als Schulleitungsteam geht heute eine Kollegin in den Ruhestand, die die Schule in ihrer Entwicklung weitergebracht hat und nie die Arbeit scheute. Eine Teamplayerin, die sich für ihre Sache immer eingesetzt hat und die wir schmerzlich vermissen werden“, sagte der stellvertretende Schulleiter. Bendl lobte in seiner Rede immer wieder die Leidenschaft, mit der Gsell die Fächer Englisch, Deutsch und Darstellendes Spiel unterrichtete und rief in Erinnerung, dass sie im Rahmen der diesjährigen Schultheatertage gerade erst - für sie völlig überraschend - zur „Theaterkönigin der GAZ“ gekrönt wurde.

Der Personalrat, die Schülervertretung sowie die Fachschaften dankten Gsell mit kreativen Musik-, Rede- und Theaterbeiträgen. Alle wünschten der Studiendirektorin alles Gute für den wohlverdienten Ruhestand, der wie Bendl verriet, doch nicht so ganz ohne Schule auskommen soll. Schließlich habe Gsell schon zugesagt, die GAZ auch weiterhin mit ein paar Stunden in einzelnen Lerngruppen zu unterstützen. Brigitta C. Gsell selbst freute sich sehr über den rundum gelungenen Abend und danke der gesamten Schulgemeinde in ihrer Rede für die besondere Wertschätzung, die sie an der GAZ erfahren habe. Von den zahlreich erschienenen Gästen gab es dafür langanhaltenden stehenden Applaus.

Im Rahmen der Feier würdigte Bendl auch Studiendirektor Jürgen Goltermann, der auf eigenen Wunsch zuvor bereits in einem anderen Format verabschiedet wurde und wünschte ihm alles Gute.

Die besten Wünsche gab es ferner für Oberstudienrätin Susanne Blasius, die nach der Urlaubsverordnung der Beamten im Land Hessen von ihrem Dienst bis August 2025 befreit ist, damit sie ihren Auslandsschuldienst an der Europäischen Schule Luxemburg II antreten kann.

Ebenfalls verabschiedet wurde Alan Ates, der in den zurückliegenden zwei Jahren seinen Vorbereitungsdienst an der GAZ absolviert und erfolgreich mit dem Zweiten Staatsexamen abgeschlossen hat.

Auch Eva Katzenmeier und Florian Barton, die an der GAZ ein Freiwilliges Soziales Jahr absolviert hatten, wurden vor den Sommerferien ebenso verabschiedet wie Praktikantin Angelina Sabatino und Steffi Hellmich, die an der GAZ einige Jahre in Abordnung als BFZ-Kraft tätig war und sich vor allem um Schülerinnen und Schüler des 5. und 6. Jahrgangs mit Förderbedarf oder sonstigen Lernproblemen gekümmert hat.

Die Technik des Konzerts funktionierte reibungslos, dank des engagierten Technikteams, das dafür sorgte, dass alles perfekt abgestimmt war. Für das leibliche Wohl der Besucher:innen sorgten der Freundeskreis und der Schulelternbeirat. Sie hatten ein breites Angebot an Erfrischungen und Snacks organisiert, um die Gäste während der Konzertpausen zu versorgen.



Das Sommerkonzert an der AES war zweifellos ein musikalisches Highlight. Die Musiker:innen und Sänger:innen teils nervös und hoch konzentriert, teils heiter und gelassenen oder auch höchst enthusiastisch, gaben einen Einblick in die musikalische Arbeit der Schule, und wir hören immer wieder gerne zu.

S.Klingler

## **Albert-Einstein-Schule**

### **Manchester 2023**

*Bilingualer Unterricht ist anstrengend aber lohnt sich. Vor allem für Schüler:innen der Jahrgangsstufe 9 und 10, denen die Möglichkeit geboten wurde mit ihren Bili-Lehrkräften Steffen Baensch und Nicola Coutandin auf Studienfahrt nach Manchester, England zu reisen, um das im Unterricht behandelte Thema mit dem Schwerpunkt Industrielle Revolution vor Ort zu veranschaulichen.*

Am Samstag, den 15. Juli 2023 starteten 60 Schüler:innen voller Vorfreude mit dem Bus und erreichten am Abend die holländische Küste von Rotterdam, um von dort aus mit einer Fähre nach Großbritannien überzusetzen. Bei recht starkem Seegang erlebten einige zum ersten Mal die Unwägbarkeiten einer Seereise; das Showprogramm lenkte die meisten jedoch ausreichend ab, so dass sie die Überfahrt durchaus genießen konnten.

In Manchester angekommen, begann das Programm mit einer Stadtführung, welche einen ersten Eindruck über die Historie und Kultur der lebhaften Stadt lieferte. Besonders beeindruckend war der Gegensatz von viktorianischen Gebäuden und moderner Architektur, die das Stadtbild von Manchester prägen.

Mit einem Besuch des *Science and Industry*-Museums wurden am Tag darauf die faszinierenden Entwicklungen näher gebracht, die die Industrielle Revolution mit sich brachte, und die Schüler:innen bekamen einen Einblick in die Technologien und Maschinen vergangener Zeiten und lernten einiges über die Geschichte der Textilindustrie und die Bedeutung von Manchester als Zentrum der industriellen Innovation.



*Mit einem „Freeze Frame“, an dem sich alle Gäste der Feier beteiligten, bedankte sich die Fachschaft Darstellendes Spiel auf kreative Art und Weise bei Brigitta C. Gsell für deren Wirken an der GAZ.*

Bericht: Raoul Giebenhain, Presse- und Öffentlichkeitsarbeit

## **Sommerkonzert an der Albert-Einstein-Schule**

Sommerzeit ist Sommerkonzert-Zeit: So strömten am Montag, den 10.07.2023, trotz großer Hitze, zahlreiche Musikbegeisterte in die kleine Turnhalle der Albert-Einstein-Schule, um den Streicherklassen 5 und 6, dem Schulorchester, dem Einsteinorchester sowie den Schulchören zu lauschen, die unter der musikalischen Leitung von Alexandra Bauer, Tabea Hofmann, Cathrin Krippendorf, Katrin Villemos, Eunjin Hwang, Stefan Loew und Claudia Merkel-Hoffmann ein abwechslungsreiches Programm von Ed Sheeran bis D.D. Schostakowitsch auf die Bühne brachten.

Zu Beginn gratulierte der Schulleiter, Helmut Haas-Meier, der Musikfachschaft zu der erfolgreichen Rezertifizierung des Schwerpunktes Musik. Die harte Arbeit und das Engagement der Lehrkräfte hatten sich ausgezahlt und wurden gebührend gewürdigt. Anschließend begann das Konzert und die jungen Musiker:innen konnten mal wieder ihre erlernten Fähigkeiten unter Beweis stellen und beeindruckten das Publikum mit ihrer Präzision und ihrem musikalischen Talent.



## **Weltverbesserer**

**Sie für Ihr Patenkind.  
Ihr Patenkind für seine Welt.**

Eine Patenschaft bewegt.  
Werden Sie Pate!

**Rufen Sie uns an: 0180 33 33 300**  
(9 Cent/Min. aus dem dt. Festnetz;  
ggf. abweichender Mobilfunktarif)



**www.kindernothilfe.de**



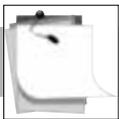
Außerdem stand eine Fahrt nach *Cromford Mills and Village* mit einer informativen Führung auf dem Programm. Hier erfuhren die Schüler:innen mehr über die Textilproduktion im 19. Jahrhundert und die Lebensbedingungen der Arbeiter:innen in den Mühlen. Die Ausstellung verdeutlichte eingehend die harten Arbeitsbedingungen und die sozialen Herausforderungen dieser Zeit.

Den krönenden Abschluss bildete schließlich eine Stadtbesichtigung von York, eine Stadt mit einer langen und reichen Geschichte, die mit seiner gut erhaltenen mittelalterlichen Architektur und den historischen Straßen besonders beeindruckend waren. Der Besuch des *Railway Museums* und des berühmten *York Minster*, einer beeindruckenden gotischen Kathedrale, waren unter anderem Möglichkeiten die Freizeit vor Ort zu gestalten, wobei Shopping und Co natürlich nicht zu kurz kommen durften.

Die Rückfahrt verlief ebenfalls über Hull und die Fähre. Glücklicherweise war der Seegang auf der Rückfahrt deutlich ruhiger, sodass die Nacht an Bord angenehm und entspannt verbracht werden konnte, und alle, wenn auch übermüdet, gesund am Donnerstagabend wieder in Groß-Bieberau ankamen.

Insgesamt bot die Studienfahrt nach Manchester den Teilnehmenden vielseitige Eindrücke und wertvolles Wissen. Die Kombination aus Technikgeschichte, Industriekultur, der Einblick in das britische Stadtleben, all das wird sicherlich dazu beitragen, das Verständnis für die Vergangenheit und Gegenwart zu vertiefen. Zweifellos jedoch hat die Reise den Horizont erweitert und bleibt eine unvergessliche Erfahrung.

S. Klingler



## Sonstige Mitteilungen

### An unsere Mitglieder vom VdK Ortsverband Wersau und interessierte Mitglieder von Hand und Fuß

**Einladung zum Info Nachmittag im Ev. Gemeindehaus Jahnstr. in Wersau**

**Am 3. August 15:00 Uhr**

**Thema ist Haus und Mobil Notruf**

Dazu haben wir Herrn Müller vom Rotem Kreuz eingeladen.

Mitglieder des Vorstandes haben sich bereit erklärt Kuchen zu Backen. Der Kaffee wird spendiert.

Gäste sind herzlich willkommen.

Bis dahin bleibt Gesund

*Euer Vorsitzender*

*Hermann Salg*

## Neue DAN- und Kyu Grade beim Bushido Karate Reichelsheim

Erfolgreiche Kyu-Gürtelprüfungen gab es wieder beim Bushido Karate des KSV Reichelsheim.

Außerdem gab es neue DAN-Grade.



Charlotte Randall (rechts im Bild) erlangte erfolgreich den 1. DAN, Laura Dietrich (links) und Roger Randall (Bildmitte) erreichten den 2. DAN.

Alle drei hatten die vorgeschriebenen Vorbereitungszeiten von 1 bzw. 2 Jahren coronabedingt mehr als erfüllt und konnten nach gut 2 Stunden Prüfung in Lich nun Ihre Urkunden entgegen nehmen.

Trotz der weiten Anreise zum Prüfungsort und sehr sommerlichen Temperaturen waren alle erfolgreich.

Roger Randall war mit fast 74 Jahren der älteste Teilnehmer und zeigte mal wieder, dass man für die Kampfkunst Karate nie zu alt ist.

Im Heim-Dojo in Reichelsheim fanden gut eine Woche vorher die Kyu-Prüfungen statt.



Auch hier hatten die Teilnehmer mit den heißen Temperaturen zu kämpfen, schafften aber trotzdem erfolgreich Ihre Prüfungen vom 9. bis zum 7. Kyu (Weißgurt bis Orangegurt).

Die Bilder zeigen die erfolgreichen Prüflinge der DAN- u. Kyu-Graduierungen.

Mehr Infos zu Bushido Karate Reichelsheim - auch zum Probetraining - unter

[www.karate-reichelsheim.de](http://www.karate-reichelsheim.de).

### Mobbing – Reden hilft! - Infoveranstaltung

Am 12.08.2023 in 64689 Grasellenbach • Nibelungenhalle, Am Kurpark 1 • 18.00 Uhr

Mobbing ist weit verbreitet in unserer Gesellschaft. Sei es im Verein, in der Schule, am Arbeitsplatz oder in der Familie. Mobbing macht krank. Mobbing frisst die Seele auf. Aber es gibt Wege, um sich aus der Spirale der Erniedrigungen und Verzweiflung zu lösen.

Manuela Biedenbender von der neu gegründeten Selbsthilfegruppe Phönix und Diana Forchert, Vorsitzende vom Verein Mobbing-Barachiel e.V. laden ein, um über Mobbing und häusliche Gewalt aufzuklären. Beide kennen sich mit der Situation aus und dem Leiden in toxischen Beziehungen aus.

Sie sind Betroffene und haben Wege aus dem Leid gefunden. Darum reden sie über ihre Erfahrungen, um Betroffenen Mut zu und zu helfen. Wie ihre aktive Hilfe aussieht, erfahren Sie bei dieser Veranstaltung.

Jeder der sein Schweigen bricht, ist kein Opfer mehr! Jeder Mensch, der merkt an einem Punkt zu stehen, an dem er allein nicht mehr weiterkommt und Hilfe sucht, ist unglaublich stark: Denn er hat seine Grenzen erkannt und will die zermürbende Situation verändern.

Betroffene können ab sofort mit Manuela Biedenbender, Petra Hebenstreit und Diana Forchert in Kontakt treten.

Kontaktadressen: Mobbing Barachiel - [www.mobbing-barachiel.de](http://www.mobbing-barachiel.de)  
 phoenix.gemeinsam-stark-gegen-gewalt@mail.de  
 015733964876 • 01626013200

Betroffene und Interessierte sind herzlich eingeladen, um mit uns über diese Themen zu reden, über die noch zu oft geschwiegen wird. Infomaterial zu Hilfsangeboten und Kontaktstellen liegt an dem Abend aus. Befreundete Selbsthilfegruppen beteiligen sich an der Veranstaltung.

Wir freuen uns auf Sie

## Ärztetafel

Anzeige online buchen: [anzeigen.wittich.de](http://anzeigen.wittich.de)



### HAUTARZTPRAXIS REICHELSCHEIM

ab Juli 2024  
 Privat- und Selbstzahler-Praxis  
 mit Online-Beratung

Am Flutgraben 1 · 64385 Reichelsheim  
 Tel. 06164-515855 · Fax 06164-515767  
 Website: <https://hautarzt-reichelsheim.de>  
 E-Mail: [hautarztpraxis.baehr-filz@t-online.de](mailto:hautarztpraxis.baehr-filz@t-online.de)



#### Sehr geehrte, liebe Patientinnen und Patienten!

Im Juli nächsten Jahres werde ich nach 25-jähriger Tätigkeit als Kassenärztin meine Kassenarzt-Praxis aufgeben und als Privat- und Selbstzahlerpraxis weiterführen. Das bedeutet: Weiterhin bin ich gerne für Sie da, die Leistungen werden dann aber nach GOÄ/Gebührenordnung für Ärzte abgerechnet, wie Sie das bereits von den Ihnen bekannten Igel-Leistungen (Individuelle Gesundheitsleistungen) kennen.

Damit Sie in etwa wissen, welche Kosten dann auf Sie zukommen werden, hier ein paar Beispiele:

1. Hautkrebscreening (GOÄ 1,7,750) 48,26 €
2. Beratung u. symptombezogene Untersuchung (GOÄ 1,5) 21,44 €
3. Online-Beratung wie bisher auf meiner Homepage über derma2go 35 €
4. Entfernung von Alterswarzen oder Stielwarzen je nach Aufwand (GOÄ 5,490,745,746) ca. 31 €
5. Entfernung/Exzision mit Naht von gutartigen Hautveränderungen (GOÄ 5,490.2403, Auslage 5, Auslage 1) ca. 52 €
6. Atemtest bei Verdacht auf Lactose- oder Fructoseintoleranz (GOÄ 5, A, 617) 46,40 €

Eine Proberechnung können Sie vorab auf Wunsch erhalten.

Die bereits seit 2021 angebotene ONLINE-Beratung über die sichere Plattform derma2go besteht natürlich weiter. Diese ist zwar kostenpflichtig (z.B. Anfrage, die innerhalb von 48 Stunden beantwortet wird) 35 €. Von Ihrer Privatversicherung werden die Kosten übernommen, evtl. auch von Ihrer Krankenkasse. Sie können sich für die ONLINE-Beratung über meine Website ([www.hautarzt-reichelsheim.de](http://www.hautarzt-reichelsheim.de)) ganz unkompliziert einloggen oder diesen QR-Code scannen.

Ihre C. Bähr-Filz



### Numismatiker sucht Münzen aller Art

Numismatiker kauft Münzen aller Art zum Sammlerwert.  
 Kaufe einzelne Münzen sowie ganze Münzsammlung



Herr Albrecht

Vereinbaren Sie heute noch einen Termin

☎ 0151 688 39 338

Impressum

## Fränkisch-Crumbacher Nachrichten

mit den amtlichen Bekanntmachungen  
 der Gemeinde Fränkisch Crumbach



Die Fränkisch-Crumbacher Nachrichten erscheinen wöchentlich jeweils freitags und werden an alle erreichbaren Haushalte des Verbreitungsgebietes verteilt.

- Herausgeber, Druck und Verlag:  
 LINUS WITTICH Medien KG,  
 Peter-Henlein-Straße 1, 91301 Forchheim, Telefon 09191/7232-0;  
[www.wittich.de](http://www.wittich.de)
- Verantwortlich für den amtlichen Teil:  
 Der Bürgermeister der Gemeinde Fränkisch-Crumbach Matthias Horlacher,  
 Rodensteiner Straße 8, 64407 Fränkisch-Crumbach  
 für den sonstigen redaktionellen Inhalt und den Anzeigenteil:  
 gemäß § 7 Abs. 1 TMG: Geschäftsführer Christian Zenk  
 in LINUS WITTICH Medien KG.
- Nach §§ 8 bis 10 TMG sind die LINUS WITTICH Medien als Diensteanbieter nicht verpflichtet, übermittelte oder gespeicherte fremde Informationen zu überwachen oder nach Umständen zu forschen, die auf eine Rechtswidrigkeit hinweisen.
- Im Bedarfsfall Einzelexemplare durch den Verlag zum Preis von € 0,40 zzgl. Versandkostenanteil.

Für Text- und Anzeigenveröffentlichungen sowie Fremdbeilagen gelten die allgemeinen Geschäftsbedingungen und die z.Zt. gültige Anzeigenpreisliste. Schadenersatzansprüche sind ausgeschlossen. Bei Nichtbelieferung ohne Verschulden des Verlages oder infolge höherer Gewalt, Unruhen, Störungen des Arbeitsfriedens bestehen keine Ansprüche gegen den Verlag.

#### Urheberrechtshinweise:

Der Inhalt und das Layout dieser Webpräsentation sind urheberrechtlich geschützt. Nachdrucke und sonstige Verwendung jeglicher Art, auch auszugsweise, bedürfen der ausdrücklichen schriftlichen Genehmigung des Verlages.

„Meine Frau  
 mochte Rot so  
 gerne!“



SÄRGE UND URNEN DÜRFEN  
 AUCH FARBENFROH SEIN.

Heidelberger Straße 5  
 64395 Brensbach

Tel. 06161-409

[www.bestattungen-schnellbaecher.de](http://www.bestattungen-schnellbaecher.de)

BESTATTUNGEN  
**schnellbächer**  
 Abschied mit Würde und Herz  
 in Brensbach und Umgebung

Statt Karten - Familienanzeigen

Für alle Kinder, Jugendliche & Eltern,  
 der Schwimmbadverein Beerfurth bietet:  
**Seepferdchen & Freischwimmer Abnahme  
 auch für nicht Vereinsmitglieder!**

- Anzeige -

Am 11.08.23 um 14.00 Uhr findet die erste Abnahme der Schwimmbadabzeichen im Schwimmbadverein Beerfurth statt. Anmeldungen / Anfragen bitte bis spätestens zum 04.08. unter: [info@schwimmbad-beerfurth.de](mailto:info@schwimmbad-beerfurth.de) oder unter 01523-3752227  
 Alle weiteren Informationen werden euch dann gerne mitgeteilt oder schriftlich zugesendet.

Wir freuen uns auf euch!



**Ambulanter Pflegedienst**  
**Heilmann**

Wir helfen Ihnen, dass Sie solange wie möglich in Ihrer gewohnten Umgebung bleiben können.

- Häusliche Grundpflege, hauswirtschaftliche Versorgung und Betreuungsangebote
- Ärztlich verordnete Behandlungspflege
- Essen auf Rädern, Fahrdienste
- Verhinderungspflege bei Krankheit oder Urlaub der pflegenden Angehörigen

Ambulanter Pflegedienst Heilmann  
Siegfriedstraße 17a • 64385 Reichelsheim / Beerfurth  
Tel.: 06164 1238 • Fax: 06164 5009928  
E-Mail: mail@pflagedienst-heilmann.de  
Internet: www.pflagedienst-heilmann.de

Wir kommen gerne zu Ihnen.

(06164)  
**1238**



**Kurz vor Annahmeschluss  
laufen bei uns die Telefone heiß!**

Geben Sie Ihre Anzeige rechtzeitig vor Annahmeschluss auf

**Tier der Woche**  
**MAVERICK**

Der Verein „Tiere in Not Odenwald e.V.“ sucht ein Zuhause für MAVERICK. Maverick hat Tiere in Not Odenwald von einem rumänischen Tierschutzverein übernommen. Der mit Menschen nette Rüde wurde im Februar 2014 geboren. Maverick hat die letzten Jahre in Rumänien auf der Straße gelebt und weiß wie der Hase läuft. Das Leben hier lernt Maverick gerade kennen und findet es gar nicht schlecht. Wünschenswert wäre für Maverick ein Einzelplatz oder eine souveräne Ersthündin in einem erfahrenen Zuhause.

Wenn Sie einmal MAVERICK kennenlernen möchten, können Sie sich an das TINO-Büro unter 06063/939848 wenden oder sich vorab auf [www.tiere-in-not-odenwald.de](http://www.tiere-in-not-odenwald.de) informieren.

Wir bitten um Ihr Verständnis, dass aufgrund der derzeitigen Situation ein Kennenlernen nur nach einer telefonischen Absprache erfolgt.



Anzeige

[www.dingeldein-bestattungen.de](http://www.dingeldein-bestattungen.de)

Auch in der Trauer  
gibt es ein Licht



Das Licht der Erinnerung  
Das Licht der Hoffnung



**Trauern Sie in Ruhe.**  
Um alles andere kümmern wir uns

**Dingeldein**  
Bestattungen

Beerfurther Straße 41, 64385 Reichelsheim  
In Reichelsheim und Umgebung für sie tätig

**Tel: 06164 - 51 57 57**

## Neuer Audioguide „Museumslauscher“ für Kinder und Jugendliche im Deutschen Elfenbeinmuseum

Anzeige

Aus einem Gemeinschaftsprojekt von hr2-kultur/Literaturland Hessen und der Sparkasse-Kulturstiftung Hessen-Thüringen ging ein neuer Audioguide für das Deutsche Elfenbeinmuseum im Schloss Erbach hervor, der am Dienstag, den 11. Juli 2023, präsentiert wurde. Der sogenannte „Museumslauscher“ wurde von Kindern für Kinder konzipiert. Angeleitet von zwei Mediecoaches des Hessischen Rundfunks wurde das Projekt von der 5. Klasse der Schule am Sportpark in Erbach durchgeführt. Die Schüler:innen nahmen selbstständig eine Auswahl der Exponate vor, schrieben die Texte und sprachen sie ein. Der Audioguide steht ab sofort allen Besucher:innen des Museums kostenfrei zur Verfügung.

„Ich freue mich zu sehen, mit welcher Begeisterung sich die Schülerinnen und Schüler unseren Themen und Objekten gewidmet haben“, sagt Kirsten Worms, Direktorin der Staatlichen Schlösser und Gärten Hessen. „Die Kinder nehmen uns mit in die Zeit von Graf Franz I. von Erbach-Erbach, auf dessen Sammlung das heutige Deutsche Elfenbeinmuseum im Schloss Erbach zurückgeht. Es zeigt einen chronologischen Rundgang von den Anfängen der Erbacher Elfenbeinkunst bis in die Moderne. Dass diese Kunstwerke nicht nur Erwachsene begeistern können, wird in dem neuen Audioguide deutlich. Dafür möchte ich allen Beteiligten, vor allem den Kindern, meinen herzlichen Dank aussprechen.“

Das Projekt wurde durch die Stiftung der Sparkasse Odenwaldkreis gefördert sowie die Sparkassen-Kulturstiftung Hessen-Thüringen.

„Museum kann so spannend sein. Vor allem wenn junge Menschen mit ihren Ideen und ihren Geschichten ihre Sicht auf das Deutsche Elfenbeinmuseum darstellen. Ich bin von dem Ergebnis begeistert.“, erzählt Karlheinz Ihrig, Vorstand der Stiftung der Sparkasse Odenwaldkreis, bei der Vorstellung.

Das Projekt Museumslauscher wurde bereits erfolgreich in weiteren hessischen Museen durchgeführt, jeweils in Zusammenarbeit mit lokalen Schulen. Die Kinder und Jugendliche besuchen zunächst das Museum, treffen eine Auswahl, welche Themen für ihre eigene Altersgruppe relevant sind, und schaffen daraus lebendige Hörbilder, versehen mit passenden Geräuschen und atmosphärischer Musik. Redaktionell begleitet wird das Audioguide-Projekt von Maria Bonifer und Juliane Spatz von hr2-kultur.

Das Deutsche Elfenbeinmuseum bietet durch seine junge und innovative Gestaltung sowie durch die Einzigartigkeit seiner Sammlung ideale Voraussetzungen für das Projekt. Marie-Christin Lieberum, Leiterin des Museums, und Schirin Lucas, Mitarbeiterin für Bildung und Vermittlung, standen den Schüler:innen bei ihrem Museumsbesuch, dem Zusammentragen von Informationen und der Konzeptionierung unterstützend zur Seite.

Künftige junge Gäste entnehmen dem Museumslauscher spannende Informationen über das Material Elfenbein, darüber, wie dieses nach Erbach kam, und über die ein oder andere Geschichte hinter den Exponaten. Der Audioguide kann durch einen QR-Code am Museumseingang abgerufen werden.

Hinweis

Das Material Elfenbein und der Handel damit unterliegt heute strengen Regularien. Inzwischen haben 183 Länder das 1975 in Kraft getretene Washingtoner Artenschutzkommen CITES unterzeichnet. Im Rahmen der Debatte um Artenschutz werden auch Kulturinstitutionen immer häufiger mit der Frage konfrontiert, warum sie überhaupt noch Objekte aus Elfenbein sammeln und ausstellen. Einen Bildungsauftrag verantwortungsvoll wahrzunehmen bedeutet für diese aber auch die vielschichtige historische Entwicklung der Menschheits- und Kulturgeschichte für Besucher und Besucherinnen anhand von Objekten erlebbar zu machen und dadurch eine Basis für aktuelle Diskussionen erst zu schaffen. Dies schließt die Vermittlung, die Erforschung und die Positionierung gegen illegalen Elfenbeinhandel ein.



Stolz auf ihren Museumsguide sind die Schülerinnen und Schüler der 5a von der Schule am Sportpark mit Lehrerin Nele Lengfeld (rechts) und Schulleiterin Vesna Schmitz (hinten Mitte). Begeistert vom Ergebnis sind Karlheinz Ihrig (vierter von links), Nicole Schlabach von der Sparkassen-Kulturstiftung (dritte von links), Direktorin Kirsten Worms (dritte von rechts), Juliane Spatz und Maria Bonifer vom HR (zweite und vierte von rechts) und Schirin Lucas und Marie Lieberum vom Deutschen Elfenbeinmuseum.

## Ihr Mitteilungsblatt:

viel mehr als nur ein „Blättchen“!

### Auf den Stufen des Erfolgs

Anzeige

Beruflicher Erfolg ist keine Tür, durch die man einfach hindurch geht, sondern vielmehr eine Treppe, die man Stufe für Stufe erklimmt. Eine Stufe weiter gekommen sind in den zurückliegenden Wochen und Monaten 8 junge Beschäftigte der Sparkasse Odenwaldkreis. Sie haben an verschiedenen Fortbildungsmaßnahmen teilgenommen und konnten diese nun erfolgreich abschließen.

Bei der Zertifikatsübergabe gratulierte ihnen der Vorstandsvorsitzende Karlheinz Ihrig und stellte heraus, wie vielfältig und facettenreich die Fortbildungsmöglichkeiten sind, die die Sparkasse Odenwaldkreis bietet. So haben die Beschäftigten die Möglichkeit sich zielgerichtet nach ihren Interessen und ihrem Tätigkeitsfeld weiter zu bilden und das neu erworbene Wissen unmittelbar einzusetzen.

Patrick Schäfer hat einen wichtigen Meilenstein in seiner akademischen Laufbahn erreicht. Nachdem er seinen Bachelor Abschluss in Finance erworben hatte, krönte er seine Fortbildungen mit dem erfolgreichen Abschluss seines Masters im Studiengang Banking & Finance und verfügt damit über ein fundiertes Wissen, dass er als Leiter des Produktmanagements in seiner täglichen Arbeit einbringen kann.

Um seine Kompetenzen in der Kundenberatung weiter auszubauen, absolvierte Elias Ulrich die Fortbildung zum Sparkassen- und Bankfachwirt, das nicht nur einen wichtigen Schritt in der Karriereentwicklung darstellt, sondern auch eine fachliche Qualifikation für die ganzheitliche und individuelle Beratung darstellt.

Jannis-Noel Ulrich ist bekannter und vertrauter Berater im BeratungsCenter Beerfelden und erwarb vertiefende Kenntnisse für die gehobene Kundenbetreuung durch den Abschluss des Fachseminars Individualkundenbetreuung. Das Seminar konzentrierte sich auf den Erwerb spezialisierter Kenntnisse und beinhaltet u.a. Themen wie Depotanalyse und -strategie, Schenken und Vererben sowie Immobilien als Kapitalanlage.

Mit dem Fachseminar „Leiter Interne Revision“, dessen Abschluss zeitgleich mit der Übernahme der Position als Abteilungsleiter Interne Revision fällt, ist Daniel Krämer bestens auf die neue Herausforderung als Abteilungsleiter in der internen Kontrolleinheit vorbereitet. Er hat bereits durch zahlreiche Fortbildungen, bis hin zum Erwerb des Masterabschlusses seine Motivation und Eigeninitiative unter Beweis gestellt.

Mit einem bemerkenswerten Ergebnis schloss die junge Beraterin Lena Heckmann das berufsbegleitende Studium zur Sparkassen- und Bankbetriebswirtin ab und zeigt damit ein hohes Maß an Motivation und Eigeninitiative. Als Individualkundenberaterin im digitalen BeratungsCenter berät Lena Heckmann ihre Kundinnen und Kunden über die vielfältigen digitalen Kanäle.

Gleich zwei Kollegen haben das Fachseminar Geschäftskundenberatung absolviert, das neben Grundlagen der Beratung in diesem Geschäftsfeld u.a. auch Basiswissen im Steuerrecht, Wichtiges zur Analyse von Existenzgründungsvorhaben sowie Beratungsansätze zu geeigneten elektronischen Bezahlsystemen vermittelte. Christian Eisenhauer und Robin Dingeldein sind damit bestens für ihre Tätigkeiten in diesem anspruchsvollen Kundensegment gerüstet.

Der Aus- und Fortbildungsleiter Marc Monien war diesmal selbst Gast und wurde gleich für zwei Abschlüsse geehrt: zum einen für den Abschluss des berufsbegleitenden Studiums zum Bachelor of Science (B.Sc.) internationale Betriebswirtschaftslehre. Nach erfolgreicher Beendigung des Fachseminars Personalbetreuung & Entwicklung kann er nun die Auszubildenden und Beschäftigten noch intensiver bedarfsgerecht begleiten und fördern.



Eine Stufe auf der Treppe des beruflichen Erfolges hinauf geht es nach erfolgreichem Abschluss der Fortbildungsmaßnahmen für Jannis-Noel Ulrich, Marc Monien, Elias Ulrich, Robin Dingeldein, Christian Eisenhauer, Daniel Krämer, Patrick Schäfer und Lena Heckmann (v.l.).  
(Foto: Sparkasse):

## SIE, IHR VEREIN, IHRE INSTITUTION, IHRE GEMEINDE BZW. STADT ODER IHR UNTERNEHMEN PLANEN DIE ERSCHEINUNG EINES BUCHES ...

... und Sie suchen einen versierten Partner?

Dann ist unser Herr Bosch genau der richtige Ansprechpartner – unser Projektbetreuer mit „Herz und Köpfchen“ für alle Arten von Büchern.



**Walter Bosch**  
Medienberater  
Druckermeister

Mobil: 0170 8347461  
Telefon: 07476 391400  
w.bosch@wittich-herbstein.de



Ob Gesamtleistung von Satz, Gestaltung, Druck, Lieferung und Vertrieb oder gern auch alternierende Einzelleistungen – wir haben Erfahrungen in der Buchproduktion seit über 50 Jahren.



**LINUS WITTICH**  
Lokal informiert. Druck. Internet. Mobil.

**MEHR INFORMATIONEN UNTER WWW.WITTICH.DE**

Artgerechte Ernährung  
von Hunden und Katzen

[www.odenwaelder-futtershop.de](http://www.odenwaelder-futtershop.de)



in sechs Sorten  
**Hundeeis**

Beratung • Service • Lieferung

Odenwälder  
**Futtershop**

Für Hunde und Katzen

Danziger Straße 2 (an der B45) - 64732 Bad König

☎ (06063) 57709-31 - Inh. Alexander Stockert

Mo bis Fr 9-19 Uhr, Sa 9-14 Uhr, Do geschlossen

[www.odenwaelder-futtershop.de](http://www.odenwaelder-futtershop.de)

# Sommer Open Air und Übergabe des neuen Feuerwehrautos

## Spielmannszug, Feuerwehr und Weiße Wiesel feiern gemeinsam

Unter Benefizbedingungen lud der Spielmannszug FF Fränkisch-Crumbach bei freiem Eintritt zu seinem Sommer Open Air in den Rathaushof Fränkisch-Crumbach ein. Der Einladung folgten mehrere Hundert Gäste und erlebten einen bunten Abend mit Musik, Autoübergabe, Cocktails, Fingerfood, Ehrungen und immer wieder Musik.

Vorsitzender Patrick Eckert begrüßte die vielen Gäste und moderierte mit seiner Stellvertreterin Ulrike Büchner durch den Abend. Verschiedene Klänge des Spielmannszuges unter der gewohnten Leitung der Dirigentin Anna-Maria Seibert zeigten einmal mehr die Bandbreite des Spielmannszuges. Von Peter Maffays Tabaluga „Nessaja“ über die Filmmusik von „The greatest Showman“ bis hin zu einem wunderbaren Konzertmarsch „Die Sonne geht auf“ gab es vieles zu hören. Auch das Percussionensemble des modernen Spielmannszuges bot Klänge von „Samba de Janeiro“ bis „Africa“, unter der Leitung von Oliver Löbbert.

Zwischen den Stücken gab es weitere Programmpunkte, so wurde von Bürgermeister Matthias Horlacher das neue Einsatzleitfahrzeug an die Einsatzabteilung übergeben. Horlacher bedankte sich für die Organisation und Vielfalt an diesem Sommerabend und übergab den Schlüssel des Autos an die beiden Gemeindebrandinspektoren. Das Fahrzeug wurde von den Gemeinden Reichelsheim und Fränkisch-Crumbach finanziert, sodass der Erste Beigeordnete der Gemeinde Reichelsheim, Dr. Robert Müller seine Dankesworte überbrachte und für die Gemeindevertretung Fränkisch-Crumbach deren Vorsitzender Patrick Eckert im Beisein vieler Gemeindevertreter\*innen die interkommunale Zusammenarbeit lobte und auf den Slogan am Auto „Gemeinsam stark“ aufmerksam machte. Die beiden Gemeindebrandinspektoren, Stephan Fehr für Fränkisch-Crumbach und Holger Zieres für Reichelsheim, betonten die gute Zusammenarbeit im Einsatzfall und nun auch im Bereich der Einsatzleitung über das gemeinsame Fahrzeug. Kreisbrandinspektor Horst Friedrich überbrachte die Grüße des Odenwaldkreises und freute sich über den großen Rahmen der Fahrzeugübergabe mit mehreren Hunderten Gästen und wünschte den Einsatzkräften der beiden Feuerwehren, dass alle immer gesund von allen Rettungseinsätzen zurück kehren. Rüdiger Holschuh, Abgeordneter im Hessischen Landtag und Vorsitzender des Kreistages des Odenwaldkreises war oft tief in Gespräche über Rettungseinsätze und Ausstattungen der Feuerwehren vertieft und verbrachte den Abend im Kreise von Musik in Feuerwehr in Fränkisch-Crumbach.

Neben der Übergabe des Autos gab es Ehrungen des Spielmannszuges. So wurde Michelle Erhard für 5 Jahre

Mitgliedschaft im Spielmannszug geehrt. „Aktuell die einzige Frau im Schlagzeug kümmert sich neben der Musik auch um das Gesellige im Verein“, Eckert dankte Michelle mit Orden, Geschenk, Urkunde und Blumen. Genauso auch bei Franka Gehrke die mittlerweile schon 15 Jahre im Spielmannszug aktiv ist und solistische Klänge im Flötenorchester spielt und somit zum besonderen Klang des Spielmannszuges beiträgt - nicht mehr wegzudenken aus Konzerten. Christian Flath ist seit 15 Jahren im Spielmannszug und freute sich über Geschenke und die vereinsinterne Ehrung. Der Schlagzeuger scheint Rollen an den Füßen zu haben wenn er in einem Stück gleich mehrere Instrumente spielt. Schon seit 20 Jahren ist Tobias Meurer im Spielmannszug aktiv. Er spielt die solistischen Klänge die über allen anderen Tönen liegen und führt damit den Spielmannszug zu seinem besonderen Klang der weit über die Landkreisgrenze hinaus bekannt ist. Er vertritt Anna-Maria Seibert in den Proben ist seit vielen Jahren im Vorstand des Spielmannszuges, verkörpert das was die Gesellschaft braucht „Engagement und Kreativität“.

Der Förderverein der Kindertagesstätte die „Weißen Wiesel“ verköstigten die Gäste mit Fingerfood aller Art und mit Cocktails auch alkoholfrei. Der Erlös des Verkaufs kam komplett dem Förderverein und damit den Kleinsten in Fränkisch-Crumbach zugute. Eine reichhaltige Theke auch mit vegetarisch und veganem Fingerfood lud auch optisch zum Verzehr ein. So konnte man in der offenen Konzertrundung sitzen und dabei mit Cocktail und Fingerfood Musik hören.

Die Einsatzabteilung sorgte für Brötchen mit Bratwurst und Grillkäse und kühlen Getränken. Der Erlös bleibt komplett bei der Feuerwehr, sodass hier auch ein Beitrag zur Anschaffung von notwendigen Dingen gesorgt werden kann.

Der Spielmannszug bot damit eine Bühne für alle an dem Abend beteiligten Vereine und Einrichtungen und nutze selbst die eigene Bühne auch noch einmal Werbung zu machen für die Ausbildung in dem modernen Musikverein. Für die Flötenausbildung zeichnet sich mittlerweile in Profi Flötistin verantwortlich die an dem Abend dem großen Publikum vorgestellt werden konnte. Unter dem Motto „Wir suchen dich“ konnten Flyer mitgenommen werden, um an einem Freitag Abend einfach mal im Probenraum vorbeizuschauen – denn „Musik verstehen wir alle auf der Welt“.

Die Bilder geben einen Eindruck in den Verlauf des Abends und die Vielfalt des Programms – Musik, Ehrungen, Autoübergabe, Benefiz, Kindergarten, Feuerwehr, Spielmannszug







# Rund ums Bauen & Wohnen

Tipps für die eigenen vier Wände



## Augen auf beim Kauf einer Bestandsimmobilie Vier Tipps für den Erwerb eines gebrauchten Eigenheims

(DJD). Es gibt viele Gründe, sich den Traum vom Eigenheim mit einer gebrauchten Immobilie zu erfüllen. Grundstücke sind in stadtnahen Regionen rar und der Bau eines neuen Hauses ist teuer. Wohnhäuser in gewachsenen Stadtvierteln bieten oft eine gute Infrastruktur mit Geschäften, Schulen oder Kultureinrichtungen. Zudem haben viele ältere Bauten einen ganz eigenen Charme. Doch der Begeisterung für ein Bestandshaus sollten Kaufinteressenten nicht vorschnell nachgeben. „Zum Schutz vor Risiken empfiehlt es sich, die Immobilie vor dem Abschluss eines Kaufvertrags gründlich unter die Lupe zu nehmen“, rät Erik Stange, Pressesprecher der Verbraucherschutzorganisation Bauherren-Schutzbund e. V. Er nennt vier wichtige Punkte, die es zu beachten gibt.

### 1. Den Zustand des Hauses ermitteln

Auch wenn eine ältere Immobilie auf den ersten Blick einen sehr guten Eindruck macht, können sich unter der Oberfläche versteckte Schäden verbergen. Dazu gehören etwa unsichtbare Feuchteprobleme, eine veraltete, schadenanfällige Haustechnik oder Bauschadstoffe aus früheren Jahrzehnten. Mithilfe eines unabhängigen, erfahrenen Bausachverständigen lässt sich der Sanierungs- und Modernisierungsbedarf realistisch einschätzen. Unter [www.bsb-ev.de](http://www.bsb-ev.de) gibt es die Kontaktdaten von Bauherrenberatern und weitere Infos zu Immobilienkauf und Modernisierung.

### 2. Energieeffizienz analysieren

Viele ältere Häuser entsprechen nicht mehr den aktuellen Energiestandards. Zum einen ist es daher wichtig, den künftigen Energiebedarf und die Heizkosten richtig einzuschätzen. Zum anderen sind bei einem Besitzerwech-

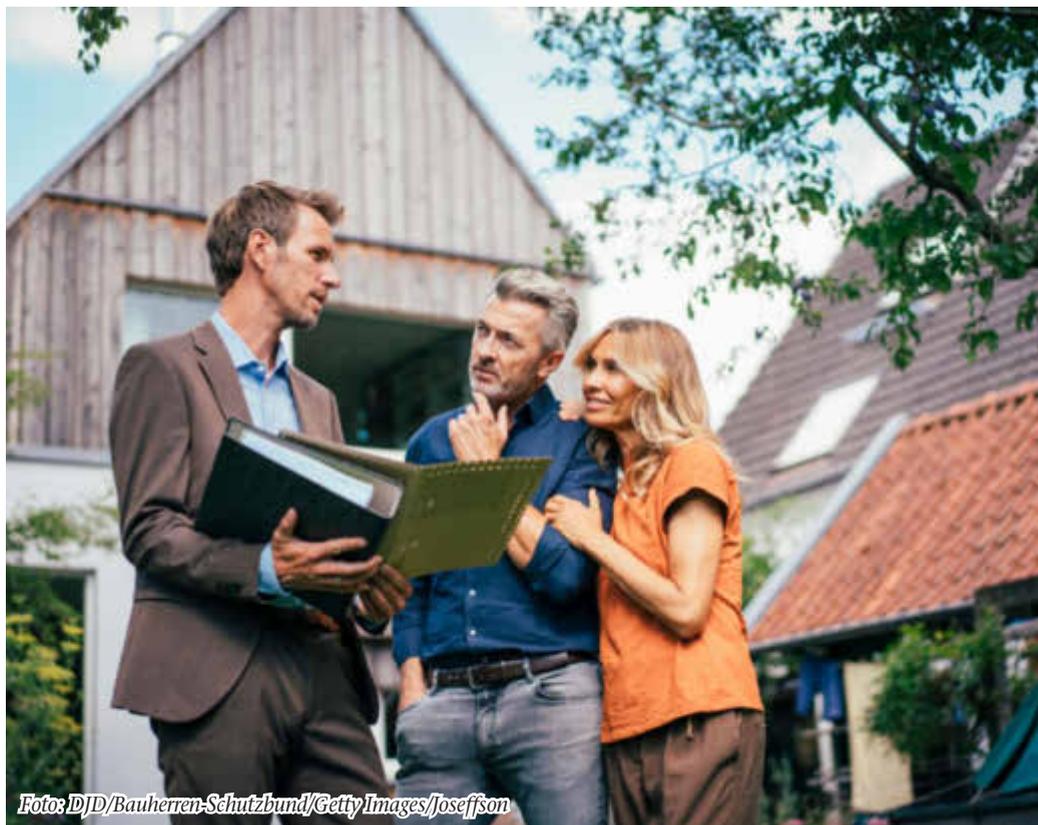


Foto: DJD/Bauherren-Schutzbund/Getty Images/Joseffson

sel unter Umständen Sanierungsarbeiten wie eine Erneuerung der Heizungsanlage gesetzlich vorgeschrieben, die das Hausprojekt finanziell zusätzlich belasten. Auch bei größeren Umbauarbeiten sind energetische Aspekte zu beachten, die mehr Geld kosten können.

### 3. Dokumente einsehen

Eine Einsicht in den Grundbuchauszug ist wichtig, um sicherzustellen, dass Haus und Grundstück nicht mit Grundschulden belastet sind und ob Wege-, Nießbrauch- oder Wohnrechte eingetragen sind. Weitere Dokumentationen wie Baupläne oder Belege früherer Modernisierungen geben Auskunft über den Zustand des Hauses. Bei ihrer Einsicht dieser Unterlagen kann ein

unabhängiger Bauherrenberater die Hausbesitzer in spe ebenfalls unterstützen.

### 4. Finanzierung mit Reserven planen

Neben dem Kaufpreis, Makler- und weiteren Gebühren sollte

beim Kauf einer Gebrauchtimmobilie immer ein großzügiges finanzielles Polster eingeplant werden. So lassen sich auch unvorhergesehene Renovierungen oder zusätzliche Komfortwünsche abdecken, ohne in finanzielle Schieflage zu kommen.

**Klaus-Peter SCHANTZ** GmbH

- Baustoff-Handlung
- Abbruch
- Bagger
- Fuhrbetrieb

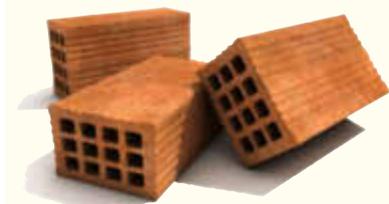
64732 Bad König/Gumpersberg • Gumpersberger Str. 13  
Telefon (06163) 3458 und 5663 • Fax 3459

**BCD**  
CONTAINERDIENST

UNSERE LEISTUNGEN IM ÜBERBLICK

- Containerdienst & Wertstoffhof
- Abfallentsorgung und Verwertung
- Vermietung von Baumaschinen
- Baggerarbeiten & Schüttgutbaustoffe

BCD Containerdienst GmbH & Co. KG  
Zeller Gewerbezentrum 27 | 64732 Bad König/Zell | Tel.: 0 60 63 - 91 35 47  
[www.bcdcontainerdienst.de](http://www.bcdcontainerdienst.de) | [info@bcdcontainerdienst.de](mailto:info@bcdcontainerdienst.de)



# Rund ums Bauen & Wohnen

Tipps für die eigenen vier Wände



## Den Hausbau mit Augenmaß planen Einsparmöglichkeiten bei der Konzeption des Eigenheims prüfen



Foto: DJD/Bauherren-Schutzbund/www.markopriske.de

(DJD). Der Bau eines Eigenheims ist in den letzten Jahren deutlich teurer geworden. Verantwortlich dafür sind steigende Lohnkosten und der Fachkräftemangel, aber auch die Verknappung von Baustoffen aller Art sowie hohe Anforderungen an die Energieeffizienz im Neubau. Wer seinen Hausraum nicht aufgeben

möchte, dem rät Verbraucherschützer Erik Stange vom Bauherren-Schutzbund e. V. (BSB), alle Elemente seines Bauprojekts kritisch auf den Prüfstand zu stellen.

### Kleineres Grundstück in einer günstigeren Gegend?

Bei den Grundstückspreisen zählt vor allem: Lage, Lage,

Lage. Entsprechend teuer ist Grund und Boden in den beliebten städtischen und stadtnahen Quartieren geworden. Es lohnt sich daher, auch etwas abgelegene Gebiete anzuschauen. Zu viele Kompromisse bei Lage und Infrastruktur sind allerdings nicht empfehlenswert, da man den Lebensmittelpunkt der Bauherrenfamilie mit der Entscheidung für viele Jahre festlegt. Da jeder Quadratmeter bei den Kosten zu Buche schlägt, kann man auch Abstriche bei der Grundstücksgröße erwägen.

### Wie viel Platz brauche ich wirklich?

Man muss nicht gleich auf ein Tiny House umschwenken, um Baukosten zu sparen. Doch wie beim Grundstück gilt auch hier die Faustformel: Jeder Kubikmeter kostet Geld. Eine clevere Raumplanung macht ein gemüt-

liches Zuhause oft bei kleinerem Hausumfang möglich - und die Energiekosten fallen in einem kompakten Gebäude dauerhaft günstiger aus. Auch ein Keller kostet extra. Da die Heiztechnik heute in der Regel im Hauswirtschaftsraum Platz findet, kann der Verzicht auf ein Untergeschoß sinnvoll sein.

### Ist die Planung detailliert und frei von versteckten Kosten?

Verschiedene Angebote von Bauunternehmen zu vergleichen, ist für Bauinteressenten nahezu selbstverständlich. Neben dem angegebenen Gesamtpreis ist es wichtig, Bauvertrag sowie Bau- und Leistungsbeschreibung genau unter die Lupe zu nehmen, am besten mit dem sachverständigen Rat eines unabhängigen Bauherrenberaters. Unter [www.bsb-ev.de](http://www.bsb-ev.de) etwa gibt es dazu viele weitere Infos und Berateradressen. So lassen sich versteckte Kosten und andere unangenehme Überraschungen bei der Finanzierung vermeiden.

### Wo kann ich am Material sparen?

An der Grundkonstruktion des Hauses wie Fundament und Dach zu sparen, zahlt sich nicht aus, denn sie müssen ein Hausleben lang halten. Beim Innenausbau sind Kompromisse vor allem an Bauteilen sinnvoll, deren Lebensdauer absehbar begrenzt ist, etwa bei Bodenbelägen, bei der Sanitärkeramik oder Armaturen. So kann man zum Beispiel mit einem sehr preiswerten Laminat- oder Vinylboden starten, um ihn später einmal, wenn es die finanzielle Situation zulässt, gegen Echtholzparkett oder Fliesen zu tauschen.

**Gestalten Sie Ihre Wunschhaustür!**

Fenster - Türen  
Wohnwägen - Licht

**KOLMER**

15% Zinsen  
ab 1000 €

PCZ

kontakt@kolmer-fenster.de    www.kolmer-fenster.de

An der Stadtwiese 8 • 64711 Erbach • Telefon: 0 60 62 / 12 11 • Fax: 91 01 85

BERATUNG • PLANUNG • AUSFÜHRUNG • PFLEGE

**KI**  
**KOENDERS**  
GARTEN- & LANDSCHAFTSBAU UG



Ihre Experten für  
Gärten & Landschaft

Mossautal © 06062/61671

koenders-gartenbau.de



# Job gesucht?

Mit einem Blick ...

in den Stellenmarkt können Sie schnell und bequem fündig werden!

Weitere Jobs unter [jobs-regional.de](http://jobs-regional.de)



## Leben und arbeiten, wo andere Urlaub machen.

In der Kreisverwaltung des Odenwaldkreises ist folgende unbefristete Stelle zu besetzen:

### Schulsekretär (m/w/d)

für das Gymnasium Michelstadt (Vollzeit, EG 7 TVöD).

Die Tätigkeit umfasst alle in einem Schulsekretariat anfallenden Verwaltungsarbeiten.

**Bewerbungsvoraussetzungen:** abgeschlossene Ausbildung in einem Verwaltungsberuf oder kaufmännischen Beruf, verbunden mit beruflichen Erfahrungen in vergleichbaren Funktionen.

Die ausführliche Stellenausschreibung sowie die Möglichkeit zur Bewerbung finden Sie unter [www.mein-check-in.de/odenwaldkreis](http://www.mein-check-in.de/odenwaldkreis).



Kreisausschuss des Odenwaldkreises, Personalamt, Michelstädter Str. 12, 64711 Erbach, Telefon: 06062 70-216

vvr.de

# Neuer Job, neue Chance!

Wir machen den Weg frei.

Privatkunden-beratung ist Ihre Leidenschaft!

## (Junior) Privatkundenberater (m/w/d)

in Voll- und Teilzeit

Sie suchen neue Perspektiven? Unser Wachstum ist Ihre Chance. Mit einem Team von über 500 Mitarbeitenden kümmern wir uns in unseren Filialen um die Wünsche von mehr als 160.000 Kundinnen und Kunden. Wir suchen Verstärkung für unsere Standorte in

- Bad König
- Lützelbach
- Reinheim
- Erbach
- Sandbach
- Groß-Bieberau
- Höchst
- Miltenberg
- Bürgstadt

**Für Juniorberater (m/w/d) bieten wir ein chancenreiches Qualifizierungsprogramm mit Abschluss.**

Sind Sie interessiert?

Dann bewerben Sie sich unter [vvr.de/karriere/stellenangebote](http://vvr.de/karriere/stellenangebote) oder nutzen Sie den QR-Code

**Ihre Ansprechpartnerin:**  
 Evelyn König  
 Tel. 06061/701-0  
 Evelyn.Koenig@vvr.de

**Wir freuen uns auf Ihre Bewerbung.**

### Benefits

- 30** Tage Urlaub
- 13** Gehälter
- Innovative** Projekte
- Work-Life-Balance** Flexible Arbeitszeiten
- Weiterbildung** und Qualifizierung

Vereinte Volksbank Raiffeisenbank eG  
 Volksbank Odenwald · Raiffeisen-Volksbank Miltenberg

**Ab sofort:**  
 Wir möchten unser Team verstärken und suchen Dich als interessierten Mitarbeiter (m/w/d) mit abgeschlossener Ausbildung als

## Maurer (m/w/d).

**Das Aufgabengebiet umfasst neben den Maurerarbeiten unter anderem auch den Stahlbetonbau oder die Herstellung von Außenanlagen.**

**Bewerbungen bitte an Heinz Muntermann.**

• Bauunternehmung • Betonwerksteine  
 • Fliesenfachgeschäft • Grabmale

64407 Fränkisch-Crumbach · Brunnenweg 8  
 Telefon 0 61 84 / 13 28 · Fax 0 61 84 / 23 22

[www.muntermann.de](http://www.muntermann.de) · E-Mail: [service@muntermann.de](mailto:service@muntermann.de)

Gemütlich schmökern.  
 Bücher von LINUS WITTICH.

**Gleich stöbern!**

[buecher.wittich.de](http://buecher.wittich.de)

vvr.de

# Neuer Job, neue Chance!

Wir machen den Weg frei.

Privatkunden-  
beratung  
ist Ihre  
Leidenschaft!

## Trainee zum Privatkundenberater (m/w/d)

in Voll- und Teilzeit

Sie suchen neue Perspektiven? Unser Wachstum ist Ihre Chance. Mit einem Team von über 500 Mitarbeitenden kümmern wir uns in unseren Filialen um die Wünsche von mehr als 160.000 Kundinnen und Kunden. Wir suchen Verstärkung für unsere Standorte in

- Bad König
- Lützelbach
- Reinheim
- Erbach
- Sandbach
- Groß-Bieberau
- Höchst
- Miltenberg
- Bürgstadt

Für Trainees zum Privatkundenberater (m/w/d) bieten wir ein chancenreiches Qualifizierungsprogramm mit Abschluss.

Sind Sie interessiert?

 Dann bewerben Sie sich unter [vvr.de/karriere/stellenangebote](https://vvr.de/karriere/stellenangebote) oder nutzen Sie den QR-Code

Ihre Ansprechpartnerin:  
Evelyn König  
Tel. 06061/701-0  
Evelyn.Koenig@vvr.de

Wir freuen uns auf Ihre Bewerbung.

### Benefits

-  **30** Tage Urlaub
-  **13** Gehälter
-  **Innovative** Projekte
-  **Work-Life-Balance**  
Flexible Arbeitszeiten
-  **Weiterbildung**  
und Qualifizierung

**Vereinigte Volksbank  
Raiffeisenbank eG**   
Volksbank Odenwald - Raiffeisen-Volksbank Miltenberg



**Gesucht.  
Gefunden.  
Traumjob.**

Stellenanzeigen im  
Amts- und  
Mitteilungsblatt.

# Mein Traumurlaub

an der  
**Mecklenburgischen  
Seenplatte**



17213 Malchow/OT Lenz

 **039932 825201**

Ferienhäuser & Ferienwohnungen  
**FERIENPARK LENZ**

*Entspannung pur ...*

**WWW.TRAUMURLAUB-SEE.DE**



**JOBS**  
IN IHRER REGION

jobs-regional.de  
Ein Produkt der  
LINUS WITTICH Medien Gruppe



**Wir sind eine Einrichtung für chronisch mehrfach abhängige Menschen der Eingliederungshilfe und suchen ab sofort eine**

**Pflegefachkraft oder Pädagogische Fachkraft**  
für die Betreuung unserer Bewohner  
m/w/d  
im Früh- und Spätdienst

**Wir bieten:**

- TVÖD vergleichbare Gehälter und Zulagen
- Jahressonderzahlung
- Kinderbetreuungszuschuss
- Supervision

Wir freuen uns auf Ihre schriftliche Bewerbung. Bitte keine Originale zuschicken, diese können nicht zurückgesendet werden.

**Vita GmbH - Ulrike Walther, Einrichtungsleitung**  
In der Klinge 5, 64711 Erbach  
Gerne auch per Mail an: [Bewerbung@cma-odenwald.de](mailto:Bewerbung@cma-odenwald.de)

Oder direkt online bewerben: [jobs-regional.de](https://jobs-regional.de)



**JOBANZEIGE**

**Wir suchen**

**LKW-Fahrer/in (Nahverkehr)** m w d



**Wir bieten:**

sehr gute Bezahlung

- ein volles Gehalt Weihnachtsgeld
- ein volles Gehalt Urlaubsgeld
- Spesen
- Trinkgeld
- Provision
- Tankgutschein
- sicherer Arbeitsplatz
- Arbeitskleidung
- freundliches Team
- abwechslungsreich
- anspruchsvoll
- Kundenkontakt

**Bewerbungen bitte an: [jobs@eckhardt.de](mailto:jobs@eckhardt.de) oder via [eckhardt.de/jobs](https://eckhardt.de/jobs)**



Eckhardt GmbH | Rathausstraße 23 | 64750 Lützelbach/Rimhorn  
Fon. 0 61 65 12 06 | [info@eckhardt.de](mailto:info@eckhardt.de) | [eckhardt.de](https://eckhardt.de)

## Sie benötigen Visum-, Führerschein- oder Biometrische Passbilder?

Gerne können Sie zu unseren Öffnungszeiten vorbeikommen.

**Tel. 06164 1422. Gerne mit Termin.**



**KATZENMEIER** | MEISTERBETRIEB  
OPTIK | UHREN | SCHMUCK | FOTO

Darmstädter Str. 18 | 64407 Fränkisch-Crumbach  
[info@brillen-uhren-katzenmeier.de](mailto:info@brillen-uhren-katzenmeier.de)  
[www.brillen-uhren-katzenmeier.de](http://www.brillen-uhren-katzenmeier.de)



**Für unser Hauptamt suchen wir zum nächstmöglichen Zeitpunkt eine**

**Unterstützung im IT-Support und bei der Digitalisierung (w/m/d)**

Hierbei handelt es sich um eine unbefristete Teilzeitstelle mit 19,5 Std./Woche.

Nähere Informationen über die zu besetzende Stelle entnehmen Sie bitte unserer Internetseite [www.michelstadt.de](http://www.michelstadt.de) unter der Rubrik „Rathaus-Stadtverwaltung-Stellenangebote“.

## WIR SUCHEN SIE FÜR UNSER TEAM

Sie sind motiviert, die Zukunft der **Stadt Oberzent** aktiv mitzugestalten? Dann werden Sie Teil unseres Teams! Verstärken Sie zum nächstmöglichen Zeitpunkt den Fachdienst Finanz- und Kassenwesen als

### • Sachbearbeitung (m/w/d) im Bereich Finanzen und Kasse

Bei fachlicher und persönlicher Eignung besteht die Möglichkeit zur Übernahme der stellvertretenden Leitungsfunktion.

Es handelt sich um eine unbefristete Stelle in Voll- oder Teilzeit für den Verwaltungsstandort Unter-Sensbach.

#### Fachliche Anforderungen:

- Studium Diplom-Verwaltungswirt/in (FH), Bachelor of Arts - Public Management, Diplom-Betriebswirt/in, Finanzbuchhalter/in, Ausbildung zum/zur Verwaltungsfachangestellten oder Verwaltungsfachwirt/in
- mehrjährige Berufserfahrung sowie gründliche und umfassende Fachkenntnisse im Aufgabengebiet, insbesondere der doppischen Haushaltsführung (Hessen) sowie der Bilanzbuchhaltung
- fundierte EDV-Anwenderkenntnisse, insbesondere MS Office-Anwendungen

#### Starten Sie Ihre Ausbildung in der Verwaltung im Jahr 2024!

Wir suchen zum 01.08.2024 engagierte, teamfähige und zuverlässige Menschen (m/w/d) für die

### • Ausbildung zum/zur Verwaltungsfachangestellten in der Fachrichtung Kommunalverwaltung

Die Ausbildung dauert in der Regel drei Jahre. Die schulische Ausbildung erfolgt an der Berufsschule in Darmstadt und am Verwaltungsseminar des Hessischen Verwaltungsschulverbandes, ebenfalls in Darmstadt.



Die ausführlichen Stellenausschreibungen entnehmen Sie unserer Internetseite [www.stadt-oberzent.de](http://www.stadt-oberzent.de).



**Ihr Pflegedienst für daheim**

SENIORENRESIDENZ  
HEDWIG HENNEBOHL

Krahberger Weg 49 • 64768 Oberzent  
Tel.: 06062/ 7599-500 • Fax: 06062/ 7599-550

**#PFLEGEFACHKRAFT**

**4.100,00 Euro**  
im Monat brutto ambulant und stationär  
in Vollzeit, Teilzeit möglich. +++ Zuschläge +++

JETZT HIER BEWERBEN!

QR Code

## Arbeitsplatzwechsel zum Pflegezentrum Odenwald

Melanie Hübner arbeitet gerne bei einem attraktiven Arbeitgeber



Ganz herzlich wurde Melanie Hübner (links) mit einem Blumenstrauß als Pflegefachkraft in der Mobilen Pflege Erbach/Michelstadt am Kreis Krankenhaus in Erbach von Pflegedienstleiterin Melanie Trautmann willkommen geheißen.

von Gert R. von Neindorff

(ODENWALDKREIS). - Melanie Hübner ist seit Kurzem als examinierte Gesundheits- und Krankenpflegerin beim Pflegezentrum Odenwald in der Mobilen Pflege Erbach-Michelstadt beschäftigt. Über ihre Entscheidung, von einem Krankenhaus in die Ambulante Alten-, Kranken- und Kinderkrankenpflege zu wechseln ist sie heute sehr glücklich. Schon nach kurzer Zeit hat sie gewusst, dass ihr nichts Besseres hätte passieren können. Sie freut sich auf jeden neuen Arbeitstag im Team ihrer Arbeitskollegen. Genau so wie mit ihr die Rahmenbedingungen ihrer Beschäftigung im Vorstellungsgespräch besprochen wurden kann sie heute auch arbeiten. Bei einer Tätigkeit in der Pflege ist dies etwas ganz Besonderes.

Unterschiedliche Arbeitszeitmodelle können besprochen werden. Mit einer monatlichen Vergütung von 4.100 Euro brutto für Pflegefachkräfte, 3.300 Euro brutto für Pflegehilfskräfte mit einjähriger Ausbildung und 2.900 Euro brutto für Pflegehelfer in der Ambulanten Alten-, Kranken und Kinderkrankenpflege hebt sich das Pflegezentrum Odenwald mit seiner Vergütungsstruktur im Vergleich ganz deutlich hervor. Melanie Trautmann: "Uns ist die Wertschätzung bei der Vergütung und der Umgang miteinander sehr wichtig". Dies macht sich auch in einer hochwertigen Versorgung unserer Patienten deutlich bemerkbar. So sind die Patienten für die gute Pflege von Herzen dankbar und geben den Pflegekräften sehr viel für ihre Arbeit zurück.

In der Seniorenresidenz Hedwig in Oberzent werden ebenfalls in der Stationären Pflegeeinrichtung sehr attraktive Arbeitsplätze beim Pflegezentrum Odenwald für Pflegefachkräfte, Pflegehelfer und Hauswirtschaftskräfte zu den gleichen Rahmenbedingungen wie in der Ambulanten Pflege angeboten. Sowohl stationär als auch ambulant werden interessierte Bewerber ohne praktische Erfahrung in der Pflege angesprochen. Auch wenn sich Deutschland gegenwärtig in einer Rezession befindet: Die Arbeitsplätze in der Pflege beim Pflegezentrum Odenwald sind sicher und werden sehr gut vergütet! „Es erfolgt dort eine gewissenhafte Einarbeitung neuer Kolleginnen und Kollegen in einem erfahrenen Team bei bester Stimmung“, so Melanie Trautmann.

Geschäftsführer Michael Vetter betrachtet außerdem die Vereinbarkeit von Familie und Beruf schon seit vielen Jahren als zentralen Baustein seiner Unternehmensphilosophie. Gerade in Zeiten des Fachkräftemangels wird dies von zukünftigen Mitarbeitern zunehmend bei der Wahl des Arbeitgebers berücksichtigt. Familienfreundlichkeit wirkt sich direkt auf die Zufriedenheit der Beschäftigten aus. Hierzu zählen natürlich auch verschiedene Teilzeitarbeitsmodelle.

Das Pflegezentrum Odenwald, bei dem neben examinierten Pflegekräften auch Pflegehelfer und Hauswirtschaftskräfte nach Möglichkeit immer wohnortnah beschäftigt werden, zählt damit als moderne und zukunftsorientierte Einrichtung in der Ambulanten und der Stationären Pflege, aber auch in der Hauswirtschaft, zu einem der interessantesten Arbeitgeber im Odenwaldkreis.

Kontaktaufnahme bei Interesse

Bei Interesse an einer Beschäftigung in der Ambulanten Pflege, der Hauswirtschaft oder an einer Ausbildung als Pflegefachfrau/-mann kann die Pflegedienstleiterin der Ambulanten Pflege, Melanie Trautmann unter der Telefonnummer 06062/9408-31 werktags in der Zeit von 08.30 Uhr bis 16.00 Uhr angesprochen werden. Angela Scheil, die Pflegedienstleiterin der Stationären Pflege, steht bei Fragen zu einer Beschäftigung im Stationären Pflege gerne werktags von 08.30 Uhr bis 16.00 Uhr unter der Telefonnummer 06068/7599-505 zur Verfügung. Außerdem können Bewerbungen gerne per Email an die Adresse [info@pz-odw.de](mailto:info@pz-odw.de) geschickt werden.

HERAUSGEBER: Pflegezentrum Odenwald GmbH, Gert-R. von Neindorff, Elsa-Brändström-Str. 13, 64711 Erbach, Tel. 06062/9408-12, Fax 06062/9408-18 oder Email: [gert-ruediger.vonneindorff@gz-odw.de](mailto:gert-ruediger.vonneindorff@gz-odw.de).

**Es ist genug für alle da**

Mit Ihrer Hilfe können wir viel bewegen.

Konto 500 500 500  
Postbank Köln  
BLZ 370 100 50

**Brot für die Welt**  
[www.brot-fuer-die-welt.de](http://www.brot-fuer-die-welt.de)

Foto: Christof Krackhardt

**LW**

**LW-FLYERDRUCK.DE**

Ihre Onlinedruckerei von LINUS WITTICH Medien

**Wir suchen ständig**  
für ausgewählte Kunden hier in der Region

- Einfamilienhäuser
- Zweifamilienhäuser
- Eigentumswohnungen

Sprechen Sie uns an! Ihre Immobilienprofis

**Volksbank Immobilien GmbH**

Ein Unternehmen der



Telefon 06061/701-4280

www.volksbank-immobilien.online



## O'druckt is!

**Wir drucken  
Ihre Festwerbung**

- Plakate
- Flyer
- Bauzaunbanner
- PVC-Banner
- Festschriften
- Wertmarkenblöcke
- Eintrittskarten
- Einlassbänder



**LW-FLYERDRUCK.DE**

09191 72 32 88

www.LW-flyerdruck.de

info@lw-flyerdruck.de

Peter-Henlein-Strasse 1  
91301 Forchheim

**Großer Geschmack zum kleinen Preis.**  
**Sonderangebote**  
vom 31.07. - 05.08.2023

**Zartes Schweinegeschnetzeltes**  
Natur oder gewürzt, hier ist für jeden etwas dabei. 1.000 g **9,99 €**

**Kammspießbraten gerollt und gewürzt**  
Verschieden gefüllt. 1.000 g **10,99 €**

**Frische, grobe Bratwurst**  
Nach unserem traditionellen Rezept hergestellt. 100 g **0,99 €**

**Frischwurst-Aufschnitt**  
Die Vielfalt bringt Abwechslung. 100 g **1,19 €**

**Frühstücksfleisch im Geleemantel**  
Die gut gewürzte Landwurst. 100 g **1,19 €**

**Fleischwurst**  
Leicht geräuchert, mit Naturgewürzen. 100 g **0,99 €**

**Öffnungszeiten:** Mo. -Do. 08:00 - 12:30 Uhr & 14:30 - 18:00 Uhr  
Fr. 08:00 - 18:00 Uhr • Sa. 08:00 - 13:00 Uhr

**Stets frisch, stets nah! Qualität von Tieren aus Bauernhöfen der Region!**

**Odenwälder Metzgerei** | Siedlerweg 20 | 64407 Fr.-Crumbach  
Telefon 06164 50611 | www.odenwaelder-metzgerei.de



**Was tun bei ARTHROSE?**

Jedes Jahr werden in Deutschland über 500.000 Gelenk-Eingriffe mit der modernen „Knopfloch“-Methode durchgeführt. Welche Operationen sind heute damit möglich? Was sind die Vorteile dieser „Gelenkspiegelungen“, die der Arzt „Arthroskopien“ nennt? Was sollte man bei der Wahl des Operators beachten, und was sollte man über die wichtige Nachbehandlung wissen? Zu diesen Fragen und zu allen Anliegen bei Arthrose gibt die Deutsche Arthrose-Hilfe nützliche Tipps, die jeder kennen sollte. Eine Sonderausgabe ihres Ratgebers „Arthrose-Info“ kann kostenlos angefordert werden bei: Deutsche Arthrose-Hilfe e.V., Postfach 110551, 60040 Frankfurt/Main (bitte gerne eine 0,70-€-Briefmarke für Rückporto beifügen) oder auch per E-Mail an service@arthrose.de (bitte auch dann mit vollständiger Adresse).

**Ambulante Pflege**

- Häusliche Kranken- und Altenpflege
- Hauswirtschaftliche Versorgung

**Betreuung zu Hause**

- Stundenweise Betreuung

**Pflegeteam Wolf**  
Zeller Straße 22  
64720 Michelstadt

**Tagespflege**

- Montag bis Samstag von 8-16 Uhr
- Abhol- und Heimbringservice
- Frühstück, Mittagessen, Nachmittagskaffee
- Vielfältige Aktivitäten

**Pflegeberatung**

- Beratung pflegender Angehörige

**Tagespflege Wolf**  
Friedrich-Ebert-Straße 47  
64720 Michelstadt

**Pflegeteam WOLF**

Telefon 06061-703845 • www.pflegeteam-wolf.de

**Garten- und Landschaftsbau**  
**Die Fillsack - Garten- und Landschaftsbau**  
**rico Fillsack**

Hauptstraße 34  
64401 Groß Bieberau  
Tel: 06166/4489982  
Mobil: 0160/94935052

E Mail:  
info@galabau-fillsack.de  
Homepage:  
www.galabau-fillsack.de

**So ein Garten ist Arbeit - aber nicht Ihre**

Wir machen das!  
Die Landschaftsbau von...



**Kaufe Musikinstrumente**  
Akkordeon, Saxophon, Tuba, Bariton, Cello, Geige, Klarinette, Keyboard u.v.m, auch def. KEINE ORGEL, 0151/21332971

**3-Zi.-Wohnung in Langen-Brombach,** Erstbezug nach Sanierung, ca. 90 m<sup>2</sup>, 850,00€ KM + 200,00€ NK, Tel.: 01517-5850944

**Putzhilfe für unseren Privathaushalt** in 64354 Reinheim für 2 Stunden wöchentlich. Wir freuen uns über Ihren Anruf. Tel. 061626900

**Reichelsheim/O** Kainsbach, 3 Zi-DG-W. Küche, Bad, 105m<sup>2</sup>, EBK kann übern. werden. 480€ inkl. Garage + 120€, NK + 2 MMK, Tel. 06164-2823 ab 17 Uhr

**Mann, Mitte 50, 173/90,** liebevoll, bodenständig, Familienmensch - sucht liebevolle Frau - mit Herz und Humor - mit oder ohne Kinder; BmB an taater@gmx.de

**Indoor-Rollator** Toffee&Braun extra schmal B=54cm Softkorb und abnehmbares Tablett superwendig; sehr leicht in der Handhabung; wenig benutzt (NP:140 Euro) VK: 75 Euro Tel.015151194321

**Kater,** 13 J., rot, gesund, nur in sehr gute Hände abzugeben. Kastriert, geimpft. Freigänger, Einzeltier! Liebt Hunde, jagt Mäuse. Kein Kuschtier, nicht zu Kindern. Tel. 0176-59407184

**Putzhilfe für Raucher- und Haustierhaushalt** (Hund und Kater) gesucht. Ca. 5 Stunden wöchentlich zwischen Michelstadt und Reichelsheim. Pkw erforderlich. Tel. 0171-7133919

**Dachgeschoßwohnung**  
**Hirschhorn Ersheim,** 3 ZKB, 82qm, Balkon, Tageslicht Bad,Keller, PKW-Stellplatz ab 1.09.2023 zu vermieten. KM 430,-€ + NK, keine Haustiere Tel.015207465064

**MASSAGE** - Schulter, Rücken, Fußreflexzonen  
**MEDIZINISCHE FUSSPFLEGE**  
Freundliche Grüße Lena  
Telefon: 0179 - 59 32 631

**Sammler kauft militärische Orden, Urkunden,** Ehrenzeichen, Uniformen, Fotos und komplette Nachlässe. Bitte alles anbieten. Tel. 06061/73445

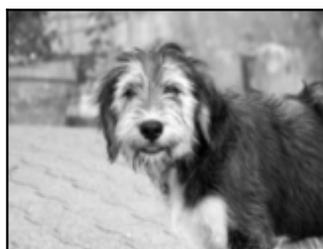
**Deutsche Frau mit langjähriger Pflegeerfahrung** in allen Pflegegraden unterstützt Sie gerne vormittags bei der Pflege u. Betreuung von pflegebedürftigen Angehörigen (auch leichte Hausarbeit) im Raum Breuberg (Nähe Neustadt) und Lützelb. Tel. 0151/15257827 (9-21 Uhr)

**Lützelbach / Breitenbrunn:** DG Wohnung zu vermieten. 4 Zi, Kü, Bad, Terrasse (ca. 20m<sup>2</sup>), sep. Eingang, Wfl. ca. 100 m<sup>2</sup>, Kaminofen möglich, ruhige Lage, 550 € zzgl. NK, Kontakt: 015128882893

**Appartement gesucht.** 30 qm, ebenerdig, mit EBK und Kfz.-Stellplatz für Kaltmiete 400 € im Raum Reichelsheim, Fränkisch Crumbach oder Brensbach. Tel.: 0151-70876629

**Suche** Oldtimer Motorrad, Moped oder Roller von Maico, Zündapp, Bmw, Horex, Röhr, Harley, Honda, Yamaha, Suzuki und ähnliches zum restaurieren oder nur Teile sowie alte Reklameschilder, Aufsteller und Tankstellenzubehör  
Email: pau61@web.de Tel.: 06133/3880461 o. 0176-72683203

**5-köpfige Familie sucht dringend** Haus zur Miete o. Mietkauf im Odenwaldkreis. Gesucht werden 5 - 7 Zimmer, mit Hof, Scheune o. Doppelgarage. Gerne Holzofen, Heizung. Preis zwischen 600.- bis 800.- € KM. Bitte Alles anbieten, auch renovierungsbedürftig. Kontakt unter 0171-1478430



Mac, 6 Monate, Traumhund sucht sein Traumzu Hause, Vermittlung mit Schutzvertrag/-gebühr Mobil 0151 41833364

Service-Leistungen rund im/um Haus, Hof und Garten, Pflasterarbeiten  
Tel. 0171/5252314 – Gerhard Lösel

**Gartenarbeiten aller Art**  
Baum-Hecke-Rasen-Wurzel-Pflege  
**01525 - 8425826**  
**Jens Schudera**

## Odenwälder Fellstubb

HUNDESALON

Erbacher Str. 16, 64407 Fränkisch-Crumbach  
Tel. 01525 – 6058270, www.fellstubb.de



## WERKVERKAUF C-H-B

DER ETWAS ANDERE LADEN IN WERSAU

Unsere Wochenangebote vom  
03.08.2023 bis 12.08.2023

<b>Grob gebrühte Landbratwurst</b> Böcks würzig saftige Grillwurst, mmh lecker	<b>8,99</b> €/kg
<b>Saftige Schweine Nackensteaks</b> wie gemacht für echte Steaklover	<b>8,88</b> €/kg
<b>Delikate Kräuter- oder Chilisteaks</b> die Krönung vom mageren Schweinerücken	<b>8,88</b> €/kg
<b>Thüringer Rostbratwurst</b> eine der beliebtesten Wurstspezialitäten	<b>8,99</b> €/kg
<b>Knackige Käsegriller</b> unsere Gourmet Bratwurst mit Käse	<b>8,99</b> €/kg
<b>Zartes BBQ Rumpsteak</b> Natur oder mariniert, der Klassiker für den Grill	<b>20,99</b> €/kg

**Ladenöffnungszeiten:**  
Donnerstag von 15<sup>00</sup> bis 20<sup>00</sup> Uhr  
Freitag von 8<sup>00</sup> bis 18<sup>00</sup> Uhr  
Samstag von 8<sup>00</sup> bis 14<sup>00</sup> Uhr

**Fleischgroßhandel und Werksverkauf:**  
Alfred Böck & C-H-Böck  
Kreuzstraße 15  
64395 Wersau

Vorbestellungen unter: **06161 807594**

**Gutes muss nicht teuer sein!**

Besuchen Sie uns auch im Internet unter: [www.c-h-boeck.de](http://www.c-h-boeck.de)

Wir finden für Sie den passenden Käufer!

**GLASSL IMMOBILIEN**

Über 25 Jahre Berufserfahrung und Kompetenz

64720 Michelstadt  
Große Gasse 12  
Tel: (0606) 9435-0  
[www.Glassl.de](http://www.Glassl.de)



Anzeigenservice wird bei uns  
ganz **GROSS** geschrieben!

## Odenwälder Grünschnittservice

Fällung & Schnitt von Bäumen, Sträuchern, Hecken und Wiesen  
Spezialfällungen, Obstbaumschnitt, Grünschnittsorgung,  
Grundstückspflege, Objektservice, Rasen vertikutieren,  
Totholzentrümmung, Baumstumpfentfernung bis 40 cm tief

**Häckselarbeiten, auch im schwierigen Gelände!**  
**Garten- und Landschaftsbau**

Garten- Neu und Umgestaltungen, Mauer + Pflasterarbeiten  
aus Beton oder Naturstein, Terrassen aus Holz oder Stein,  
Zaunbau, Bewässerungssysteme, Rollrasen, Pflanzarbeiten

**Regenwasser-Nutzanlagenbau**  
**Hebebühnenarbeiten auf enystem Raum**  
im Gelände, an und in Gebäuden

**Hochdruck-Reinigungsarbeiten**  
Wege, Mauern alles wird wie neu!

Inhaber: H.J. Eps ☎ 0170 - 525 45 21

# Das perfekte Umfeld für Ihre Anzeige.

## Werben Sie da, wo Ihre Kunden sind.

### Die Odenwald-Ausgaben

**Gesamt oder individuell.**

Durch kombinieren Geld sparen.

Wie hätten Sie es denn gerne? Sie möchten in Ihrem örtlichen Amtsblatt werben. Oder Sie möchten gleich in ein paar Mitteilungsblättern ganz nach Ihrer persönlichen Auswahl mit einer Anzeige werben.



Sie können aber auch in mehreren Zeitungen Ihre Anzeige schalten. Ganz wie Sie es wünschen. Das Tolle dabei, so kommen Sie in den Genuss von günstigen Anzeigen-Kombinationen.

Wir beraten Sie gerne.



Ich freue mich  
auf Ihren Anruf

**Andreas Heck**

Gebietsverkaufsleiter

**Mobil: 0177 9159848**

Tel: 06068 911826 • Fax: 09191 723230

a.heck@wittich-forchheim.de • www.wittich.de



**LINUS WITTICH**

Lokal informiert. Druck. Internet. Mobil.